

*Projektor*

**V302X/V302W/**

**V332X/V332W/**

**V302H**

---

*Manual do usuário*

No. do Modelo

NP-V302X/NP-V302W/NP-V332X/NP-V332W/NP-V302H

- DLP, BrilliantColor e Link DLP são marcas comerciais da Texas Instruments.
- Macintosh, Mac OS X, iMac e PowerBook são marcas comerciais da Apple Inc., registradas nos os EUA e outros países.
- Microsoft, Windows, Windows Vista, Internet Explorer e NET Framework são marcas registradas ou comerciais da Microsoft Corporation nos Estados Unidos e/ou outros países.
- MicroSaver é uma marca registrada de Kensington Computer Products Group, uma divisão da ACCO Brands nos EUA e outros países.
- Virtual Remote Tool usa a biblioteca WinI2C/DDC, © Nicomsoft Ltd.
- Os termos HDMI e HDMI High-Definition Multimedia Interface, a logo HDMI são marcas comerciais ou registradas da HDMI Licensing LLC nos Estados Unidos e outros países.



- MHL, Mobile High-Definition Link e a logo MHL são marcas comerciais ou marcas comerciais registradas da MHL, LLC.



- Blu-ray é uma marca comercial da Associação Blu-ray Disc.
- Trademark PJLink é uma marca registrada aplicada para direitos de amrcra registrada no Japão, os Estados Unidos da América e outros países e áreas.
- CRESTRON e ROOMVIEW são marcas registradas da Crestron Electronics, Inc. nos Estados Unidos e outros países.
- Outros nomes e logotipos de produtos e empresas mencionados neste manual do usuário podem ser marcas comerciais ou registradas de seus respectivos proprietários.

## OBSERVAÇÕES

- (1) O conteúdo do manual do usuário não pode ser reproduzido em parte ou no todo sem autorização.
- (2) O conteúdo deste manual do usuário está sujeito a alterações sem aviso.
- (3) Grande cuidado foi tomado na preparação deste manual do usuário, no entanto, caso note quaisquer pontos questionáveis, erros ou omissões, por favor, entre em contato conosco.
- (4) Não obstante o artigo (3), a NEC não se responsabiliza por quaisquer reclamações sobre perdas de lucro ou outras questões consideradas como resultantes do uso do projetor.

# Informações importantes

## Precauções de Segurança

### Precauções

Por favor, leia com atenção este manual antes de usar o projetor NEC e mantenha o manual à mão para referência futura.

#### CUIDADO



Para desligar a alimentação, certifique-se de remover o plugue da tomada. A tomada da corrente elétrica deve estar instalada o mais próximo do equipamento quanto possível, e deve ser facilmente acessível.

#### CUIDADO



PARA EVITAR CHOQUES, NÃO ABRA O GABINETE.  
HÁ COMPONENTES DE ALTA TENSÃO NO INTERIOR.  
ENTREGUE O SERVIÇO AO PESSOAL DE SERVIÇO QUALIFICADO.



Este símbolo adverte o usuário que a voltagem não isolada dentro da unidade pode ser suficiente para causar choque elétrico. Portanto, é perigoso fazer qualquer tipo de contato com qualquer parte dentro da unidade.



Este símbolo alerta o usuário que informações importantes sobre a operação e manutenção da unidade foram fornecidas.  
A informação devem ser lidas com cuidado para evitar problemas.

**AVISO:** PARA EVITAR INCÊNDIO OU CHOQUE, NÃO EXPONHA ESTA UNIDADE À CHUVA OU UMIDADE. NÃO USE ESTE PLUGUE DA UNIDADE COM UM CABO DE EXTENSÃO OU EM UMA TOMADA A MENOS QUE TODOS OS PINOS POSSAM SER TOTALMENTE INSERIDOS.

### Descarte do seu produto usado



A legislação da UE implementada em cada Estado Membro requer que os produtos elétricos e eletrônicos, com a marca (esquerda), devem ser descartados separadamente do lixo doméstico. Isto inclui projetores e os seus acessórios elétricos ou lâmpadas. Ao se desfazer de tais produtos, por favor, siga as orientações das autoridades locais e/ou pergunte na loja onde comprou o produto.

Após a coleta dos produtos usados, eles são reutilizados e reciclados de maneira adequada. Este esforço irá nos ajudar a reduzir os dejetos, assim como reduzir ao mínimo o impacto negativo que o mercúrio contido em uma lâmpada causa à saúde humana e ao meio ambiente. A marca nos produtos elétricos e eletrônicos se aplica somente aos Estados-Membros atuais da União Europeia.



**Para UE:** A marca de lixeira com uma cruz significa que as baterias usadas não devem ser postas no lixo doméstico. Existe um sistema separado para coleta de baterias usadas, para permitir tratamento adequado e reciclagem de acordo com a legislação.

**De acordo com a diretiva UE 2006/66/CE, a bateria não pode ser descartada de forma inadequada. A bateria deve ser separada para coleta através do serviço local.**

### Meios de proteção importantes

Essas instruções são para garantir a vida longa do seu projetor e para evitar incêndio e choque. Por favor, leia com atenção e respeite todos os avisos.

#### Instalação

- Não coloque o projetor nas seguintes condições:
  - sobre um carrinho, suporte ou mesa instável.
  - perto da água, banheiras ou salas úmidas.
  - na luz solar direta, perto de aquecedores, ou aparelhos que irradiam calor.
  - em um ambiente com pó, fumaça ou vapor de água.
  - em uma folha de papel, pano, tapetes, carpetes, ou quaisquer objetos que são danificados ou afetados pelo calor.
- Se você deseja ter o projetor instalado no teto:
  - Não tente instalar o projetor sozinho.
  - O projetor deve ser instalado por técnicos qualificados, a fim de garantir o funcionamento adequado e reduzir o risco de lesões corporais.
  - Além disso, o teto deve ser forte o suficiente para suportar o projetor e a instalação deve estar de acordo com qualquer código de construção local.
  - Por favor, consulte o seu distribuidor para obter mais informações.

#### AVISO



- Não utilize qualquer outro objeto que não seja a cobertura de lente do projetor para cobrir a lente enquanto o projetor estiver ligado. Isso pode fazer com que o objeto fique extremamente quente, e possivelmente resultar em incêndio ou danos devido ao calor emitido pela saída da luz.
- Não coloque objetos, que são facilmente afetados pelo calor, na frente da lente do projetor. Se o fizer, poderá levar ao derretimento do objeto devido ao calor que é emitido a partir da saída de luz.

### Coloque o projetor na posição horizontal

O ângulo de inclinação do projetor não deve exceder 5 graus, nem o projetor deve ser instalado de qualquer outra forma que não seja como desktop e montagem no teto, caso contrário, a vida da lâmpada pode diminuir drasticamente.



### ⚠ Precauções contra fogo e choque ⚠

- Verifique se há ventilação suficiente e que as aberturas estão obstruídas para evitar o acúmulo de calor dentro de seu projetor. Deixe pelo menos 10 cm (4 polegadas) de espaço entre o projetor e uma parede.
- Não tente tocar na saída de ventilação pois pode ficar quente enquanto o projetor estiver ligado e imediatamente após o projetor ser desligado.



- Evite que objetos estranhos, como cliques de papel e pedaços de papel, caiam em seu projetor. Não tente recuperar quaisquer objetos que possam cair em seu projetor. Não insira objetos metálicos, tais como um fio ou chave de fenda dentro do seu projetor. Se cair algo para dentro do projetor, desconecte-o imediatamente e solicite a remoção do objeto a um profissional de serviço qualificado.
- Não coloque objetos em cima do projetor.
- Não toque no plugue de alimentação durante uma tempestade. Isso pode causar choque elétrico ou incêndio.
- O projetor foi concebido para funcionar com uma fonte de alimentação de 100-240V CA 50/60 Hz. Certifique-se que a fonte de alimentação satisfaz este requisito antes de tentar usar o projetor.
- Não olhe diretamente para a lente enquanto o projetor estiver ligado. Pode resultar em sérios danos aos seus olhos.



- Mantenha itens (lupa, etc.) fora do trajeto da luz do projetor. O trajeto da luz que é projetada da lâmpada é extenso, por isso qualquer tipo de objetos anormais que possa redirecionar a luz que sai da lâmpada, pode causar resultados imprevisíveis, como incêndio ou danos aos olhos.
- Não bloqueie o trajeto da luz entre a fonte de luz e a lâmpada com quaisquer objetos. Isso pode fazer o objeto pegar fogo.
- Não coloque objetos, que são facilmente afetados pelo calor, na frente da lâmpada do projetor ou de uma saída de ar do projetor.  
Se o fizer, isso pode levar ao derretimento do objeto ou sofrer queimaduras nas mãos devido ao calor que é emitido da saída de luz e do escape.
- Manuseie o cabo de alimentação com cuidado. Um cabo de alimentação danificado ou desgastado pode causar choque elétrico ou incêndio.
  - Não use outro cabo de alimentação do que o fornecido.
  - Não dobre nem puxe o cabo de alimentação excessivamente.
  - Não coloque o cabo de alimentação sob o projetor, ou qualquer outro objeto pesado.
  - Não cubra o cabo de alimentação com outros materiais macios, como tapetes.
  - Não aqueça o cabo de alimentação.
  - Não manuseie plugue da tomada com as mãos molhadas.
- Desligue o projetor, desconecte o cabo de alimentação e solicite assistência técnica a técnicos qualificados nas seguintes condições:
  - Quando o cabo de alimentação ou tomada estiver danificado ou desgastado

- Se líquido foi derramado no projetor, ou se tiver sido exposto à chuva ou água.
- Se o projetor não funcionar normalmente ao seguir as instruções descritas neste manual do usuário.
- Se o projetor tiver caído ou o gabinete tiver se danificado.
- Se o projetor apresentar uma mudança distinta de desempenho, indicando a necessidade de reparo.
- Desligue o cabo de alimentação e quaisquer outros cabos antes de transportar o projetor.
- Desligue o projetor e desconecte o cabo de alimentação antes de limpar o gabinete ou trocar a lâmpada.
- Desligue o projetor e desconecte o cabo de alimentação se o projetor não é para ser usado por um longo período de tempo.
- Ao usar um cabo de rede:  
Para sua segurança, não conecte o cabeamento de dispositivos periféricos que possa ter voltagem excessiva.

### **Precauções com o controle remoto**

- Manuseie cuidadosamente o controle remoto.
- Se o controle remoto se molhar, seque-o imediatamente.
- Evite calor e umidade em excesso.
- Não cause curto, esquentar ou desmonte as baterias.
- Não jogue as pilhas no fogo.
- Se não for usar o controle remoto por um longo tempo, retire as pilhas.
- Certifique-se de que a polaridade das pilhas (+/-) esteja alinhada corretamente.
- Não use baterias novas e velhas juntas, ou misture diferentes tipos de baterias.
- Descarte as baterias usadas de acordo com os seus regulamentos locais.

### **Substituição da lâmpada**

- Use a lâmpada especificada para segurança e desempenho.
- Para substituir a lâmpada, siga as instruções fornecidas nas páginas 84-85.
- Certifique-se de substituir a lâmpada quando a mensagem [VIDA DA LÂMPADA ESTÁ ESGOTADA] aparece. Se você continuar a utilizar a lâmpada após a lâmpada ter alcançado o fim da sua vida útil, a lâmpada pode estilhaçar, e pedaços de vidro podem ser espalhados na caixa da lâmpada. Não toque-os já que os pedaços de vidro podem provocar ferimentos.  
Se isso acontecer, entre em contato com o revendedor para substituição da lâmpada.

#### **Característica da lâmpada**

O projetor possui uma lâmpada de descarga para fins especiais como uma fonte de luz. A lâmpada tem uma característica que o seu brilho diminui gradualmente com a idade. Além disso, ligar e desligar a lâmpada repetidamente irá aumentar a possibilidade de seu brilho menor. A vida útil real da lâmpada pode variar dependendo da luz individual, das condições ambientais e da utilização.

#### **CUIDADO:**

- **NÃO TOQUE NA LÂMPADA** imediatamente após esta ter sido usada. Ela estará extremamente quente. Desligue o projetor e desconecte o cabo de alimentação. Aguarde pelo menos uma hora para a lâmpada esfriar antes de manusear.
- Ao retirar a lâmpada de um projetor no teto, certifique-se de que ninguém está abaixo do projetor. Fragmentos de vidro podem cair se a lâmpada se queimou.

### Descarte de pilhas e baterias (Apenas para o Brasil)

Apos o uso, as pilhas/baterias NÃO podem ser dispostas em lixo domestico, nem descartadas a céu aberto ou em corpos d'água, conforme Resolução CONAMA 401/08. Em respeito ao meio ambiente, a NEC tem como boa pratica a coleta de pilhas e baterias, dando a destinacao adequada das mesmas.

PARA SUA SEGURANCA, NAO AS INCINERE.

Para mais informação de contactos, refi ra-se à contracapa de Informação Importante



### Precauções de saúde aos usuários que visualizam imagens 3D

- Antes de visualização, certifique-se de ler as precauções de saúde que podem ser encontradas no manual do usuário incluído com seus óculos tipo obturador de LCD ou conteúdo compatível com 3D, como DVDs, jogos de vídeo, arquivos de vídeo de computador e afins.  
Para evitar quaisquer sintomas adversos, atente ao seguinte:
  - Não use óculos tipo obturador de LCD para visualização de qualquer outro material que não sejam imagens em 3D.
  - Permita uma distância de 2 m/7 pés ou maior entre a tela e um usuário. Visualizar imagens 3D de uma distância muito próxima pode forçar seus olhos.
  - Evite visualizar imagens em 3D por um período de tempo prolongado. Faça um intervalo de 15 minutos ou mais após cada hora de visualização.
  - Se você ou algum membro de sua família tem um histórico de epilepsia fotossensível, consulte um médico antes de visualizar imagens em 3D.
  - Durante a visualização de imagens em 3D, caso você se sinta doente, tais como náuseas, tonturas, enjoos, dor de cabeça, fadiga ocular, visão embaçada, convulsões e dormência, pare de vê-las. Se os sintomas ainda persistirem, consulte um médico.

### Sobre o modo Alta Altitude

- Defina [MODO VENTILADOR] para [ALTA ALTITUDE] quando usar o projetor em altitudes de aproximadamente 2500 pés/760 metros ou superiores.
- Usar o projetor em altitudes de aproximadamente 2500 pés/760 metros ou superiores sem definir em [ALTA ALTITUDE] pode provocar sobreaquecimento do projetor e o protetor pode desligar. Se isso acontecer, espere alguns minutos e ligue o projetor.
- Usar o projetor em altitudes inferiores a aproximadamente 2500 pés/760 metros e definir para [ALTA ALTITUDE] pode provocar que a lâmpada esfrie demais, provocando tremulação da imagem. Mude [MODO VENTILADOR] para [AUTO].
- Usar o projetor em altitudes de aproximadamente 2500 pés/760 metros ou superiores pode encurtar a vida de componentes ópticos, tais como a lâmpada.

### Sobre os Direitos das imagens projetadas originais:

Por favor, note que a utilização deste projetor para fins de ganhos comerciais ou para atrair a atenção do público em um local como um café ou hotel e o emprego de compressão ou expansão da imagem da tela com as seguintes funções podem levantar questões sobre a violação de direitos autorais que são protegidos por lei de direitos autorais. [TX ASPECTO], [TRAPEZÓIDE], recursos de ampliação e outros recursos semelhantes.

### **[NOTA] Função de gestão de energia**

O projetor tem funções de gestão de energia.

Para reduzir o consumo de energia, as funções de gestão de energia (1 e 2) são predefinidos de fábrica da seguinte maneira. Para controlar o projetor através de uma LAN ou conexão de cabo serial, use o menu na tela para alterar as configurações para 1 e 2.

#### **1. MODO ESPERA (Predefinição de fábrica: NORMAL)**

Para controlar o projetor a partir de um dispositivo externo, selecione [REDE EM ESPERA] para [MODO ESPERA].

Quando [NORMAL] estiver selecionado para [MODO ESPERA], os seguintes conectores e funções não funcionarão:

- Conector de PC CONTROL, conector MONITOR OUT, conector AUDIO OUT, as funções de LAN, a função Alerta por e-mail.

#### **2. DESLIG AUTOM (MIN) (Predefinição de fábrica: 60 minutos)**

Para controlar o projetor a partir de um dispositivo externo, selecione [0] para [DESLIG AUTOM (MIN)].

-Quando [30] estiver selecionado para [DESLIG AUTOM (MIN)], você pode habilitar o projetor para desligar automaticamente em 30 minutos caso não haja sinal recebido por uma entrada ou se nenhuma operação for realizada.



Índice .....	1	CONFIGURAÇÕES 3D .....	51
Nota de uso .....	2	AJUSTE   GERAL .....	53
Precauções .....	2	AJUSTE   SINAL .....	56
Introdução .....	4	AJUSTE   AVANÇADA .....	58
Características do produto .....	4	AJUSTE   AVANÇADA   SEGURANÇA .....	60
Visão geral da embalagem .....	5	AJUSTE   AVANÇADA   REDE .....	62
Visão geral do produto .....	6	OPÇÕES   GERAL .....	69
Projektor .....	6	OPÇÕES	
Portas .....	7	CONF. DE LÂMPADA .....	72
Painel de controle .....	8	OPÇÕES   INFORMAÇÕES .....	74
Controle remoto .....	10	OPÇÕES   AVANÇADA .....	75
Comportamento de Ativação de		<b>Anexos .....</b>	<b>78</b>
Tecla de Atalho .....	13	Resolução de problemas .....	78
Instalação da bateria .....	14	Troca da lâmpada .....	84
Uso do software para download .....	15	Procedimento de limpeza	
Visualização de imagens 3D .....	24	para a lente .....	86
<b>Instalação .....</b>	<b>25</b>	Especificações .....	87
Conexão do projetor .....	25	Modos de compatibilidade .....	91
Conexão ao computador/notebook .....	25	VGA analógica .....	91
Conexão às fontes de vídeo .....	27	HDMI Digital .....	93
Como ligar e desligar o projetor .....	29	Instalação no teto .....	96
Como ligar o projetor .....	29	Dimensões do gabinete .....	97
Desligando O Projetor .....	30	Atribuições de pino de conector	
Indicador de alerta .....	31	de entrada D-sub COMPUTER .....	98
Ajuste da imagem projetada .....	32	Códigos de controle do PC e	
Ajuste da altura da imagem de		Conexão de cabos .....	99
projeção .....	32	Lista de verificação de	
Ajuste da foco do projetor .....	33	resolução de problemas .....	100
Ajuste do tamanho da imagem		<b>REGISTRE SEU PROJETO!</b> .....	<b>102</b>
de projeção (diagonal) .....	34		
<b>Controles do usuário .....</b>	<b>37</b>		
Exibição em tela .....	37		
Como operar .....	37		
Árvore de menus .....	38		
IMAGEM   GERAL .....	41		
IMAGEM   AVANÇADA .....	44		
TELA   GERAL .....	49		
TELA			

## Precauções



*Siga todos os avisos, precauções e manutenção como recomendado neste guia do usuário para maximizar a vida útil de sua unidade.*

- Aviso- Este projetor detectará a vida útil da lâmpada. Certifique-se de trocar a lâmpada quando aparecerem mensagens de aviso.
- Aviso- Redefina a função "APAGAR HORAS DA LÂMPADA" pelo menu de exibição na tela "OPÇÕES | CONF. DE LÂMPADA" menu depois de substituir o módulo da lâmpada. Por favor, veja a página 73.
- Aviso- Quando desligar o projetor, certifique-se de que o ciclo de arrefecimento tenha sido completado antes de desconectar a energia.
- Aviso- Ligue o projetor primeiro e, em seguida, as fontes de sinal.
- Aviso- Quando a lâmpada chegar ao final da sua vida útil, ela poderá se queimar e produzir um som alto de estouro. Caso isso aconteça, não será possível ligar o projetor até que se troque o módulo da lâmpada. Para substituir a lâmpada, siga os procedimentos listados na seção "Troca da lâmpada".

Este dispositivo não serve para uso no campo direto de visão em locais de trabalho de exibição visual. Para evitar reflexos incômodos em locais de trabalho de exibição visual este dispositivo não deve ser colocado no campo direto de visão.

Telas do tipo alto ganho não são ideais para uso com este projetor. Quanto menor ganho da tela (isto é, o ganho de tela na ordem de 1), melhor a aparência da imagem projetada.

## *Faça:*

- Desligue o produto antes da limpeza.
- Use um pano macio umedecido com detergente neutro para limpar o gabinete do projetor.
- Retire o plugue de alimentação elétrica da tomada CA se o produto não for usado por um longo período.
- Se a lente estiver suja, utilize um pano de limpeza comercialmente disponível para a lente.

## *Não:*

- Use produtos de limpeza abrasivos, ceras ou solventes para limpar a unidade.
- Use sob as seguintes condições:
  - Calor, frio ou umidade excessivos.
  - Em áreas sujeitas à poeira e sujeira excessivas.
  - Sob a luz solar direta.
  - Exterior.
  - Mova o projetor segurando o protetor de cabos.
  - Pendure pelo projetor instalado no teto ou na parede.
  - Aplique uma pressão excessivamente forte contra a lente.
  - Não deixe impressões digitais na superfície da lente.
  - Traga o projetor usando a Alça da Trava De Segurança.
- Instalar e armazenar nas seguintes condições:
  - Em poderosos campos magnéticos.
  - Em ambiente de gases corrosivos.

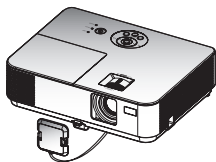
## Características do produto

- **Alta resolução**  
Full HD (1920 x 1080) suportado.
- **0,5 W em modo de espera com a tecnologia de economia de energia**  
Selecionar [MODO ESPERA] para [NORMAL] a partir do menu pode colocar o projetor em modo de economia de energia que consome apenas 0,5 W.
- **Duas portas de entrada HDMI fornece sinal digital**  
As duas entradas HDMI fornece sinais digitais compatíveis com HDCP. A entrada HDMI também suporta sinal de áudio.
- **Desligamento rápido, desligamento direto**  
O projetor pode ser guardado imediatamente após o desligamento do projetor. Não é necessário um período de arrefecimento após o projetor ser desligado pelo controle remoto ou pelo painel de controle do gabinete.  
O projetor tem um recurso chamado “Desligamento direto”. Este recurso permite que o projetor seja desligado (mesmo quando está projetando uma imagem) usando o interruptor de alimentação principal ou desligando a fonte de alimentação CA. Para desligar a fonte de alimentação CA quando o projetor é ligado, use uma extensão elétrica equipada com um interruptor e um disjuntor.
- **Altofalante embutido 8 W para uma solução integrada de áudio**  
Potentes altofalantes 8 watt estéreos fornecem a necessidade de volume para salas grandes.
- **Recursos 3D suportados**  
O projetor pode oferecer suporte ao seguinte formato por DLP® Link.
  - HDMI 3D
  - HQFS 3D
- **Conector RJ-45 integrado para capacidade de rede cabeada**  
O cliente pode controlar o projetor pelo próprio computador via rede cabeada.
- **Para evitar a utilização não autorizada do projetor**  
Configurações aprimoradas de segurança inteligentes para a proteção de palavras-chave, trava do painel de controle do gabinete, slot de segurança, e abertura para corrente de segurança de forma a ajudar a evitar o acesso não autorizado, ajustes e desencorajar o roubo.

# Introdução

## Visão geral da embalagem

*O projetor é fornecido com todos os itens indicados abaixo. Verifique se a sua unidade está completa. Contate o seu distribuidor imediatamente se algo estiver faltando.*



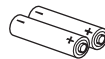
Projetor



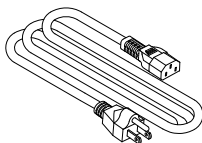
Tampa da lente  
(79TCB121)



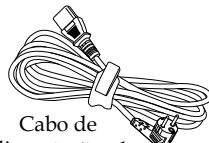
Controle remoto  
(P/N: 7N901052)



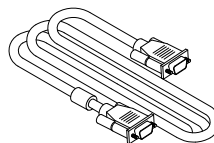
Baterias  
(AAAx2)



EUA (P/N: 79TC5021)



Cabo de  
alimentação x1  
UE (P/N: 79TC5031)



Cabo de computador (VGA)  
(P/N: 7N520087)



❖ Devido à diferença nas aplicações para cada país, algumas regiões podem ter acessórios diferentes.



Etiqueta de Segurança

### Documentação:

- ☐ CD-ROM do Projetor NEC (P/N: 7N952172)
- ☐ Guia de Instalação Rápida (P/N: 7N8N5831)

- ☐ Informações Importantes (para América do Norte: 7N8N5812) (para outros países além da América do Norte: 7N8N5812 e 7N8N5822)

### Para América do Norte:

- ☐ Garantia Limitada

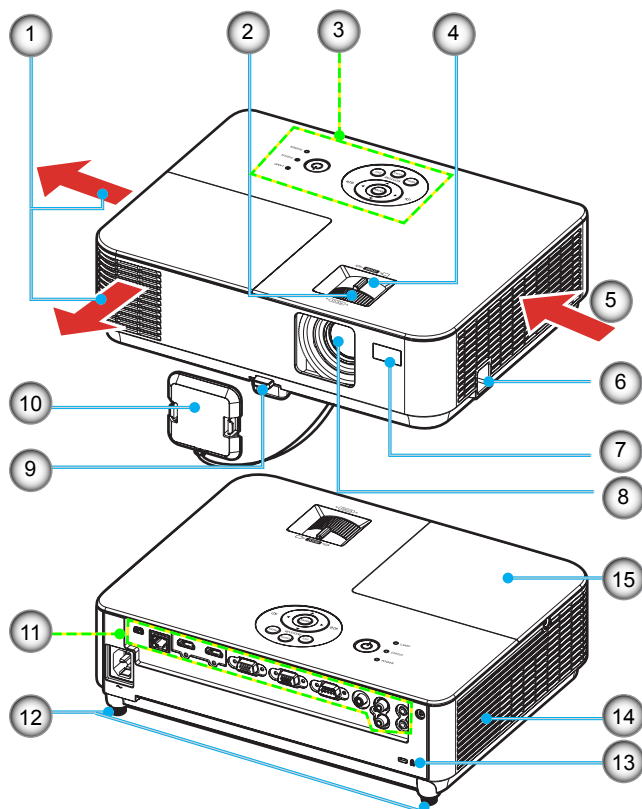
### Para a Europa:

- ☐ Política de Garantia

Para clientes na Europa: Você encontrará sua Política de Garantia atual válida em nosso website: [www.nec-display-solutions.com](http://www.nec-display-solutions.com)

## Visão geral do produto

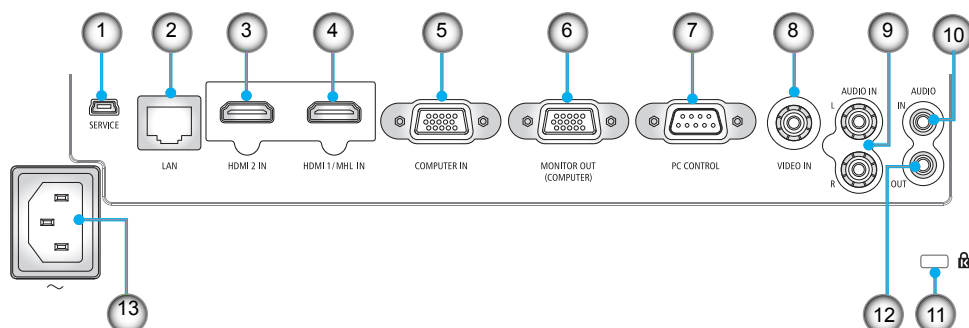
### Projektor



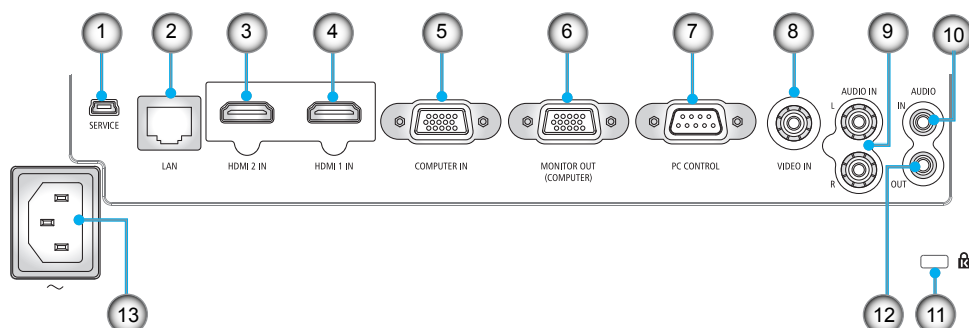
- |                               |   |
|-------------------------------|---|
| 1. Ventilação de exaustão     | 9. Botão de liberação do pé de inclinação |
| 2. Anel de foco               | 10. Tampa da lente                        |
| 3. Painel de controle         | 11. Portas                                |
| 4. Alavanca de zoom           | 12. Pé de inclinação                      |
| 5. Ventilação de entrada      | 13. Porta para trava Kensington™          |
| 6. Alça da Trava de Segurança | 14. Alto-falante Mono (8W)                |
| 7. Sensor do Controle Remoto  | 15. Tampa da lâmpada                      |
| 8. Lente                      |   |

## Portas

NP-V332X/NP-V332W/NP-V302H



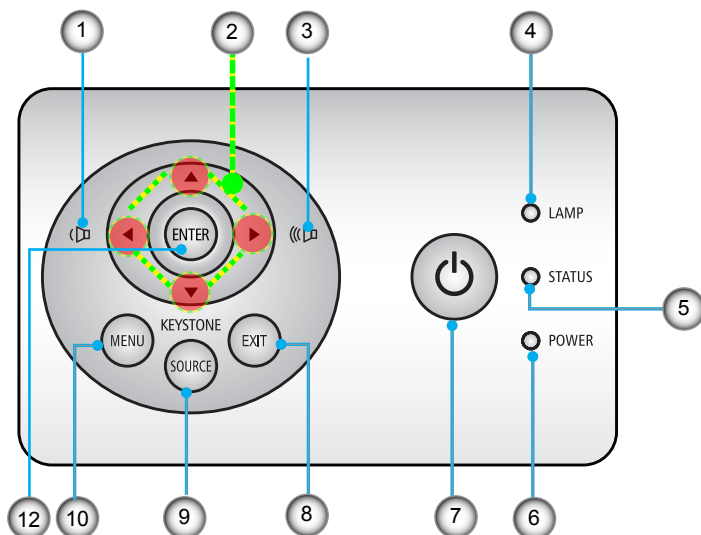
NP-V302X/NP-V302W



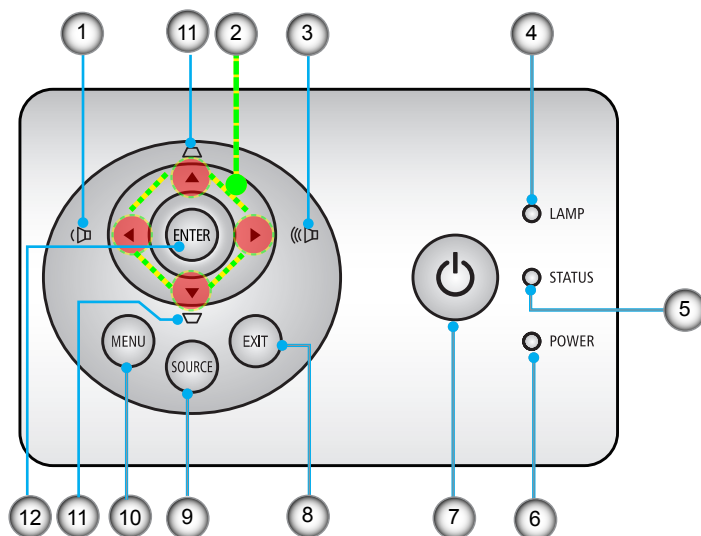
- |   |   |
|---|---|
| 1. Porta SERVICE (para fins de manutenção apenas)                   | 9. Porta de ENTRADA DE ÁUDIO E/D  |
| 2. Porta LAN (RJ-45)  | 10. Conector de ENTRADA DE ÁUDIO (mini entrada de 3,5mm)                        |
| 3. Porta de HDMI 2 IN   | 11. Porta de travar Kensington™   |
| 4. Porta de ENTRADA HDMI 1/MHL ou HDMI 1                            | 12. Porta de SAÍDA DE ÁUDIO (Esta porta não suporta terminal de fone de ouvido) |
| 5. Porta de ENTRADA de COMPUTADOR                                   | 13. Terminal de Entrada AC  |
| 6. Porta de SAÍDA DE MONITOR (sinal de sincronismo separado apenas) |   |
| 7. Porta de PC CONTROL  |   |
| 8. Porta de ENTRADA de VÍDEO  |   |

## Painel de controle

NP-V332X/NP-V332W/NP-V302H



NP-V302X/NP-V302W











# Introdução



❖ Para controlar o volume do alto-falante, use ◀ ou ▶.

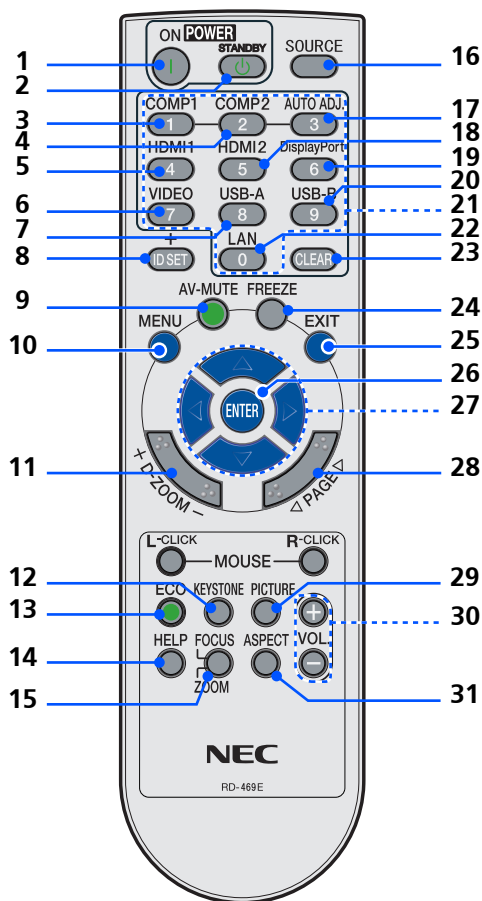
1		VOLUME -	Diminui o volume do alto-falante.
2		Quatro teclas direcionais de seleção	- Use ▲, ▼, ◀ ou ▶ para selecionar os itens ou fazer ajustes nas suas seleções. - Use como Teclas de Atalho. Por favor, veja a página 13.
3		VOLUME +	Aumenta o volume do alto-falante.
4		LED LAMP	Indica o status da lâmpada do projetor.
5		LED STATUS	Indica os vários estados do projetor.
6		LED DE ENERGIA	Indica o status do projetor.
7		ENERGIA	Liga/desliga e desliga o projetor. Consulte a seção "Como ligar e desligar o projetor" nas páginas 29-30.
8		EXIT	Pressione para sair do menu OSD.
9		SOURCE	Pressione "SOURCE" para selecionar um sinal de entrada.
10		MENU	Pressione "MENU" para lançar a tela digital (OSD), retorne para o nível de topo do OSD para a operação do menu principal OSD.
11	 	Correção TRAPÉZIO	Ajusta a imagem para compensar a distorção causada pela inclinação do projetor (vertical $\pm 40$ graus).
12		ENTER	Confirma a sua seção de itens na operação do submenu.




❖ NP-V332X, NP-332W, e NP-V302H também suportam correção da distorção horizontal. Use o botão ▼ para ajuste da distorção horizontal.

# Introdução

## Controle remoto



- |   |   |   |
|---|---|---|
| 1 |  ALIMENTAÇÃO | Liga o projetor. Consulte a seção “Como ligar e desligar o projetor” nas páginas 29-30.     |
| 2 | DESLIGAR  | Desligue o projetor. Consulte a seção “Como ligar e desligar o projetor” nas páginas 29-30. |
| 3 | COMPUTADOR 1  | Pressione "1" para escolher o conector COMPUTER IN.   |




❖ \*1: Suportado com modelos NP-V332X, NP-V332W, e NP-V302H.

❖ \*2: Suportado com modelos NP-V302X e NP-V302W.

4	COMPUTADOR 2	Nenhuma função.
5	HDMI 1	Pressione "4" para escolher conector de ENTRADA HDMI 1/MHL (* 1) ou HDMI 1 (*2).
6	VIDEO	Pressione "VIDEO" para escolher o conector VIDEO IN.
7	USB A	Nenhuma função.
8	ID SET	Pressione ID SET para indicar o número de ID.
9	AV-MUTE	Desliga/liga temporariamente o áudio e o vídeo.
10	MENU	Pressione "MENU" para lançar a tela digital (OSD), retorne para o nível de topo do OSD para a operação do menu principal OSD.
11	D-ZOOM	Menos zoom/mais zoom na imagem projetada.
12	Correção TRA-PÉZIO	Ajuste a imagem para compensar a distorção causada pela inclinação do projetor.
13	ECO	Diminui a lâmpada do projetor que irá reduzir o consumo de energia e prolongar a vida útil da lâmpada. Por favor, veja a página 72.
14	HELP	Esta função permite fácil configuração e operação.
15	FOCUS/ ZOOM	Nenhuma função.
16	SOURCE	Pressione "SOURCE" para selecionar a fonte de entrada desejada.
17	AUTO ADJ.	Sincroniza automaticamente o projetor para a fonte de entrada.

# Introdução

18	HDMI 2	Pressione "5" para escolher o conector HDMI 2 IN.
19	DISPLAY PORT	Nenhuma função.
20	USB B	Nenhuma função.
21	Botão de número	Nenhuma função.
22	LAN	Nenhuma função.
23	CLEAR	Limpa a senha enquanto você digita a senha.
24	FREEZE	Congela para pausar a imagem na tela. Pressione novamente para continuar com a imagem na tela.
25	EXIT	Sai das configurações.
26	ENTER	Confirma a sua seção de itens na operação do submenu.
27	 Quatro botões direcionais de seleção	<p>- Use ▲, ▼, ◀ ou ▶ para selecionar os itens ou fazer ajustes nas suas seleções. Quando a imagem é aumentada usando o botão ▲, ▼, ◀ ou ▶ move a imagem.</p> <p>- Use como Teclas de Atalho. Por favor, veja a página 13.</p>
28	PAGE	Nenhuma função.
29	Modo PICTURE	Selecione o modo de Imagem de APRESENTAÇÃO, ALTO BRILHO, VIDEO, CINEMA, sRGB, QUADRO NEGRO, UTILIZADOR1 e UTILIZADOR2.
30	VOL. +/-	Aumenta/diminui o volume do alto-falante.
31	ASPECT	Use esta função para escolher a relação de aspecto desejada. Por favor, veja a página 49.



❖ Quando a imagem reduzida é exibida, o botão ou ▲, ▼, ◀ ou ▶ não fica disponível para mover a imagem.

## Comportamento de Ativação de Tecla de Atalho

As teclas de atalho estão disponíveis quando nenhum OSD é exibido. As Teclas de Atalho podem ser acessadas no Painel de Controle ou no controle remoto



O comportamento das Teclas de Atalho é como descrito nas tabelas a seguir.

### NP-V302X/NP-V302W

Tecla de Atalho	Função	Ativar Condição
ESQUERDA (◀)/ DIREITA (▶)	Abre OSD de Volume e permite ao usuário ajustar.	Sem exibição de OSD.
CIMA (▲)/ BAIXO (▼)	Abre OSD de Ajuste Vertical e permite ao usuário ajustar.	

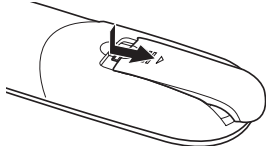
### NP-V332X,/NP-V332W/NP-V302H

Tecla de Atalho	Função	Ativar Condição
ESQUERDA (◀)/ DIREITA (▶)	Abre OSD de Volume e permite ao usuário ajustar.	Sem exibição de OSD.
CIMA (▲)	Nenhuma função.	
BAIXO (▼)	OSD de Ajuste Horizontal + Vertical permite ao usuário escolher ajustar a distorção horizontal ou vertical. Use o botão ▼ no painel de controle ou o botão KEYSTONE no controle remoto	

# Introdução

## Instalação da bateria

1. Pressione firmemente e deslize a tampa da bateria.

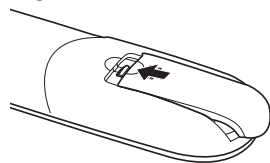
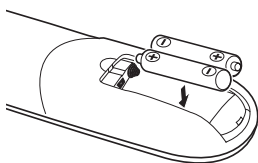


2. Instale novas pilhas (AAA). Certifique-se de que a polaridade das pilhas (+/-) esteja alinhada corretamente.
3. Deslize a tampa de volta sobre as baterias até que se encaixe no lugar. Não misture tipos diferentes de pilhas ou baterias novas e antigas.



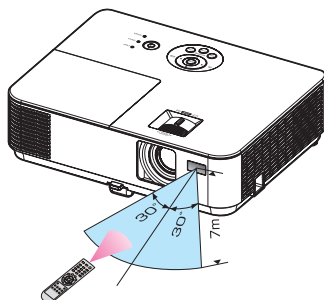
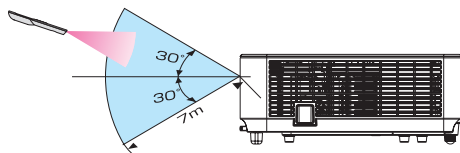
❖ O sinal infravermelho funciona pela linha de visão até uma distância de cerca de 22 pés/7 m e dentro de um ângulo de 60 graus do sensor remoto do gabinete do projetor.

❖ O projetor não responderá se houver objetos entre o controle remoto e o sensor, ou se uma luz forte cair sobre o sensor. Baterias fracas também irão evitar que o controle remoto opere apropriadamente o projetor.



### Precauções com o controle remoto

- Manuseie cuidadosamente o controle remoto.
- Se o controle remoto se molhar, seque-o imediatamente.
- Evite calor e umidade em excesso.
- Não coloque a bateria voltada para baixo.
- Substitua somente com o mesmo tipo de bateria recomenda pelo fabricante.
- Descarte as baterias usadas de acordo com os seus regulamentos locais.



## Uso do software para download

### Operando o projetor através da LAN (Virtual Remote Tool)

Usando o utilitário de software “Virtual Remote Tool” (Ferramenta Virtual Remota), que você pode baixar no nosso site (<http://www.nec-display.com/dl/en/index.html>), tela Virtual Remote (ou barra de ferramentas) pode ser exibido em tela do computador.

Isso irá ajudá-la a realizar operações como ligar ou desligar o projetor e seleção de sinal via conexão LAN.



Tela do Virtual Remote



Barra de ferramentas

Esta seção apresenta um esboço de preparação para uso do Virtual Remote Tool.

Para obter informações sobre como usar o Virtual Remote Tool, consulte a Ajuda do Virtual Remote Tool. Consulte a página 19.

Passo 1: Instalar o Virtual Remote Tool no computador. Consulte a página 16.

Passo 2: Conecte o projetor a uma rede local. Consulte a página 17.

Passo 3: Iniciar o Virtual Remote Tool. Consulte a página 18.



❖ O projetor não aceita o recurso de busca automática de rede local do Virtual Remote Tool. Para conectar o projetor, registre um endereço IP manualmente.

#### DICA:

- A Ferramenta Remota Virtual pode ser usada também com uma conexão serial.
- Para informação atualizada sobre o Virtual Remote Tool, visite nosso website:

<http://www.nec-display.com/dl/en/index.html>

# Introdução



❖ Para instalar ou desinstalar o programa, a conta de usuário do Windows deve ter o privilégio de [Administrador] (Windows 8.1, Windows 8, Windows 7 e Windows Vista)

❖ Saia de todos os programas em execução antes da instalação. Se outro programa estiver sendo executado, a instalação não pode ser concluída.

## Passo 1: Instalar o Virtual Remote Tool no computador

- SO suportado

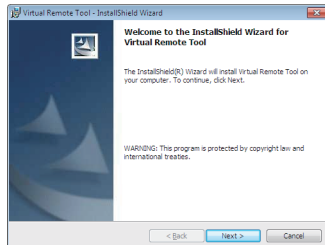
O Virtual Remote Tool será executado nos seguintes sistemas operacionais.  
Windows 8.1 \*1, Windows 8.1 Pro \*1, Windows 8.1 Enterprise \*1, Windows 8 \*1,  
Windows 8 Pro \*1, Windows 8 Enterprise \*1,  
Windows 7 Home Basic, Windows 7 Home Premium, Windows 7 Professional,  
Windows 7 Enterprise, Windows 7 Ultimate  
Windows Vista Home Basic, Windows Vista Home Premium, Windows Vista  
Business,  
Windows Vista Enterprise, Windows Vista Ultimate  
Windows XP Home Edition \*1, Windows XP Professional

\*1: Para executar o Virtual Remote Tool "Microsoft .NET Framework Version 2.0" é necessário. O Microsoft .NET Framework está disponível na página Web da Microsoft. Instale o Microsoft.NET Framework versão 2.0, 3.0 ou 3.5 em seu computador.

1 Baixe o arquivo de execução VRT atualizado de nosso website  
(<http://www.nec-display.com/dl/en/index.html>).

2 Clique duas vezes no ícone de execução VRT.

O instalador irá iniciar e a tela do Assistente será exibida.



3 Clique em "Next" (Avançar).

A tela "END USER LICENSE AGREEMENT" (CONTRATO DE LICENÇA DO USUÁRIO FINAL) será exibida.





# Introdução

Leia o "END USER LICENSE AGREEMENT" (CONTRATO DE LICENÇA DE USUÁRIO FINAL) cuidadosamente.

4 Se você concordar, clique em "I accept the terms in the license agreement" (Aceito os termos do contrato de licença) e clique em "Next" (Avançar).

Siga as instruções nas telas do instalador para concluir a instalação.



Após a instalação estar concluída, o ícone de atalho para Virtual Remote Tool

## **DICA:Desinstalação do Virtual Remote Tool**

- Preparação  
Saia do Virtual Remote Tool antes de desinstalar. Para desinstalar o Virtual Remote Tool, a conta de usuário do Windows deve ter privilégio de "Administrador" (Windows 8.1, Windows 8, Windows 7 e Windows Vista) ou privilégio de "administrador do computador" (Windows XP).
- Para Windows 8.1/Windows 8/Windows 7/Windows Vista
  1. Clique em "Iniciar" e selecione "Painel de Controle".  
A janela do Painel de Controle será exibida.
  2. Clique em "Desinstalar um programa sob "Programas".  
A janela "Programas e Recursos" será exibida.
  3. Selecione Virtual Remote Tool e clique nele.
  4. Clique em "Desinstalar/Alterar" ou "Desinstalar".  
Quando a janela "User Account Control" (Controle de Conta de Usuário) é exibida, clique em "Continuar". Siga as instruções nas telas para concluir a desinstalação.
- Para Windows XP
  1. Clique em "Iniciar" e selecione "Painel de Controle".  
A janela do Painel de Controle será exibida.
  2. Clique duas vezes em "Adicionar / Remover Programas".  
A janela Adicionar / Remover Programas será exibida.
  3. Clique em Virtual Remote Tool na lista e depois clique em "Remover".  
Siga as instruções nas telas para concluir a desinstalação.

Passo 2: Conecte o projetor a uma rede local

Conecte o projetor à rede local seguindo as instruções em "Conectando o projetor" nas páginas 25-26 e "Como usar o navegador para controlar seu projetor" nas páginas 64-68.

# Introdução

## Passo 3: Iniciar o Virtual Remote Tool

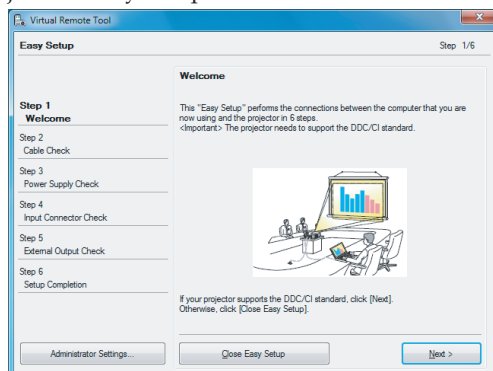
*Iniciar utilizando o ícone de atalho*



*Iniciar do menu Iniciar*

Clique em [Iniciar] -> [Todos os programas] ou [Programas] -> [NEC Projector User Supportware] -> [Virtual Remote Tool] -> [Virtual Remote Tool].

Quando o Virtual Remote Tool é iniciado pela primeira vez, a janela "Easy Setup" será exibida.




❖ Quando "NORMAL" é selecionado para "MODO ESPERA" do menu, o projetor não pode ser controlado através da conexão por cabo do serial ou de rede (rede local cabeada).

O recurso de "Easy Setup" não está disponível neste modelo. Clique em "Close Easy Setup" (Fechar Easy Setup). Fechar a janela "Easy Setup" será exibida a janela "Projector List" (Lista de Projetor). Clique em "Close" (Fechar). Isto irá exibir a tela Virtual Remote. Para conectar o projetor, registre um endereço IP manualmente.

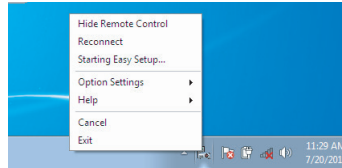
### DICA:

- A tela do Virtual Remote Tool (ou barra de ferramentas) pode ser exibida sem exibir a janela "Easy Setup". Para fazer isso, clique para colocar uma marca de seleção em "Do not use Easy Setup next time" na tela .

## Saindo do Virtual Remote Tool

1 Clique no ícone do Virtual Remote Tool  na barra de tarefas.

O menu pop-up será exibido.



2 Clique em "Exit" (Sair).

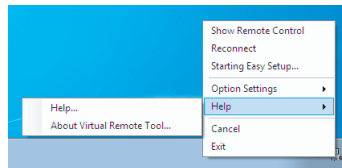
O Virtual Remote Tool será fechado.

## Visualizando o arquivo de ajuda do Virtual Remote Tool

Exibindo o arquivo de ajuda usando a barra de tarefas

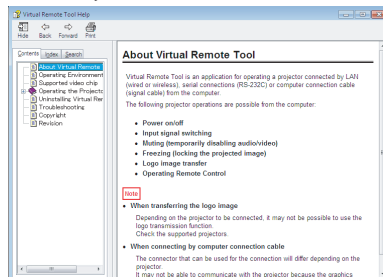
1 Clique no ícone Virtual Remote Tool na barra de tarefas quando Virtual Remote Tool estiver em execução.

O menu pop-up será exibido.



2 Clique em "Help" (Ajuda).

A tela Ajuda será exibida.



Exibindo o arquivo de ajuda usando o Menu Iniciar.  
Clique em "Iniciar" -> "Todos os programas" ou "Programas" -> "NEC Projector User Supportware" -> "Virtual Remote Tool" e depois "Virtual Remote Tool Help", nesta ordem.  
A tela Ajuda será exibida.

# Introdução

## Controle do Projetor através de uma rede local (PC Control Utility Pro 4 para Windows / PC Control Utility Pro 5 para Mac OS)

### [Usando no Windows]

Usando o utilitário de software "PC Control Utility Pro 4", que você pode baixar do nosso website (<http://www.nec-display.com/dl/en/index.html>), o projetor pode ser controlado a partir de um computador em uma rede local.

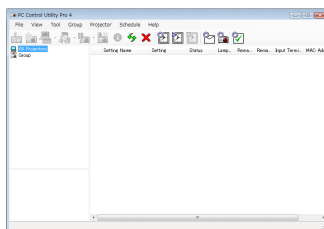


❖ Quando o projetor está no modo de espera, a função Alerta de erro do PC Control Utility Pro 4/ PC Control Utility Pro 5 não fica disponível.

Para disponibilizar essa função mesmo na condição de espera, use a função Alerta por E-Mail do projetor.

### Funções de controle

Liga/Desliga, seleção de sinal, congelamento de imagem, imagem muda, áudio mudo, ajuste, notificação de mensagem de erro, programação do evento.



### Tela do PC Control Utility Pro 4

Esta seção fornece uma descrição da preparação para uso do PC Control Utility Pro 4. Para informações sobre como usar o PC Control Utility Pro 4, veja Ajuda do PC Control Utility Pro 4.

- Passo 1: Instale o PC Control Utility Pro 4 no computador. Por favor, veja a página 21.
- Passo 2: Conecte o projetor a uma rede local. Por favor, veja a página 22.
- Passo 3: Inicie o PC Control Utility Pro 4. (ver página 22).

#### DICA:

- O Utilitário PC Control Pro 4 pode ser usado também com uma conexão serial.
- Para informação atualizada sobre o PC Control Utility Pro 4, visite nosso website:  
<http://www.nec-display.com/dl/en/index.html>

# Introdução

Passo 1: Instale o PC Control Utility Pro 4 no computador

- SO aceitos – O PC Control Utility Pro 4 será executado nos seguintes sistemas operacionais.

Windows 8.1 \*1, Windows 8.1 Pro \*1, Windows 8.1 Enterprise \*1,  
Windows 8 \*1, Windows 8 Pro \*1, Windows 8 Enterprise \*1,  
Windows 7 Home Basic, Windows 7 Home Premium, Windows 7  
Professional, Windows 7 Enterprise, Windows 7 Ultimate  
Windows Vista Home Basic, Windows Vista Home Premium,  
Windows Vista Business, Windows Vista Enterprise, Windows Vista  
Ultimate  
Windows XP Home Edition \*1, Windows XP Professional \*1



❖ Para instalar ou desinstalar o programa, a conta de usuário do Windows deve ter o privilégio de [Administrador] (Windows 8.1, Windows 8, Windows 7 e Windows Vista)

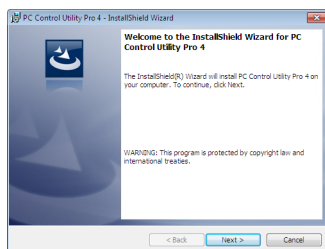
❖ Saia de todos os programas em execução antes da instalação. Se outro programa estiver sendo executado, a instalação não pode ser concluída.

\*1: Para executar o PC Control Utility Pro 4, "Microsoft .NET Framework Version 2.0" é necessário. O Microsoft .NET Framework está disponível na página Web da Microsoft. Instale o Microsoft.NET Framework versão 2.0, 3.0 ou 3.5 em seu computador.

1 Conecte o seu computador à Internet e baixe o arquivo de execução PCCUP4 atualizado do nosso website (<http://www.nec-display.com/dl/en/index.html>).

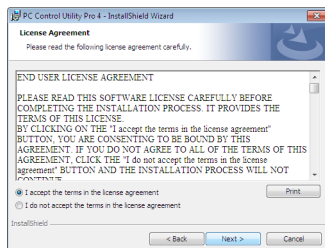
2 Clique duas vezes no ícone de execução PCCUP4.

O instalador irá iniciar e a tela do Assistente será exibida.



3 Clique em "Next" (Avançar).

A tela "END USER LICENSE AGREEMENT" (CONTRATO DE LICENÇA DO USUÁRIO FINAL) será exibida.



# Introdução



❖ Para a função de programação do PC Control Utility Pro 4 funcionar, você deve ter seu computador em funcionamento e não no modo espera/sono. Selecione "Opções de Energia" a partir do "Painel de Controle" no Windows e desative o modo espera/hibernação antes de executar o programador.

[Exemplo] Para Windows 7:

Selecione "Painel de Controle" -> "Sistema e Segurança" -> "Opções de Energia" -> "Alterar suspensão da atividade do computador" -> "Suspend atividade do computador" -> "Nunca".

❖ Quando "NORMAL" é selecionado para "MODOS ESPERA" do menu, o projetor não pode ser controlado através da conexão por cabo do serial ou de rede (rede local cabeada).

❖ O projetor não suporta o recurso de busca automática de rede local do PC Control Utility Pro 4. Para conectar o projetor, registre um endereço IP manualmente.

Leia o "CONTRATO DE LICENÇA DE USUÁRIO FINAL" cuidadosamente.

4 Se você concordar, clique em "I accept the terms in the license agreement" (Aceito os termos do contrato de licença) e clique em "Next" (Avançar).

Siga as instruções nas telas do instalador para concluir a instalação.

## DICA: Desinstalar o PC Control Utility Pro 4

- Para desinstalar o PC Control Utility Pro 4, siga os mesmos procedimentos indicados em "Desinstalação do Virtual Remote Tool". Leia "Virtual Remote Tool" como "PC Control Utility Pro 4".

Passo 2: Conecte o projetor a uma rede local

Conecte o projetor à rede local seguindo as instruções em "Conectando o projetor" nas páginas 25-26 e "Como usar o navegador para controlar seu projetor" nas páginas 64-65.

Passo 3: Inicie o PC Control Utility Pro 4

Clique em "Iniciar" -> "Todos os programas" ou "Programas" -> "NEC Projector User Supportware" -> "PC Control Utility Pro 4" -> "PC Control Utility Pro 4".

## DICA: Visualização da Ajuda do PC Control Utility Pro 4

- Exibindo o arquivo de Ajuda do PC Control Utility Pro 4 enquanto ele está executando.  
Clique em "Help (H)" -> "Help (H)" da janela do PC Control Utility Pro 4 nesta ordem.  
O menu pop-up será exibido.
- Exibindo o arquivo de ajuda usando o Menu Iniciar.  
Clique em "Iniciar" -> "Todos os programas" ou "Programas" -> "NEC Projector User Supportware" -> "PC Control Utility Pro 4" -> "PC Control Utility Pro 4 Help".  
A tela de Ajuda será exibida.

## PC Control Utility Pro 5 para Mac OS

Passo 1: Instale o PC Control Utility Pro 5 no computador

- 1 Conecte o seu computador à Internet e visite o nosso website (<http://www.nec-display.com/dl/en/index.html>).
- 2 Faça o download do PC Control Utility Pro 5 atualizado de nosso website.
- 3 No Buscador, clique segurando o botão controle ("control" + clique) ou clique com o botão direito no PC Control Utility Pro 5.pkg.
- 4 Selecione "Abrir" do topo do menu contextual que aparece.

5 Clique em "Abrir" na caixa de diálogo. Se solicitado, digite um nome e senha de administrador.

O instalador será iniciado.

6 Clique em "Next" (Próximo).

A tela "END USER LICENSE AGREEMENT" (CONTRATO DE LICENÇA DO USUÁRIO FINAL) será exibida.

7 Leia "END USER LICENSE AGREEMENT" (ACORDO DE LICENÇA DE USUÁRIO) e clique em "Next" (Próximo).

A janela de confirmação será exibida.

8 Clique em "I accept the terms in the license agreement" (Aceito os termos do contrato de licença).

Siga as instruções nas telas do instalador para concluir a instalação.

## Passo 2: Conecte o projetor a uma rede local

Conecte o projetor à rede local seguindo as instruções em "Conectando o projetor". Veja as páginas 25-26.



❖ Para a função de programação do PC Control Utility Pro 5 funcionar, você deve ter seu computador funcionando e não em modo de hibernação. Selecione "Economia de Energia" do "Preferências do Sistema" no Mac e desative seu modo de hibernação antes de executar o programador.

❖ Quando [NORMAL] está selecionado para [MODO ESPERA] a partir do menu, o projetor não pode ser ligado através da rede.

## Passo 3: Inicie o PC Control Utility Pro 5

1. Abra a pasta Aplicativos no Mac OS.

2. Clique na pasta "PC Control Utility Pro 5".

3. Clique no ícone "PC Control Utility Pro 5".

PC Control Utility Pro 5 será iniciado.

### DICA: Visualização da Ajuda do PC Control Utility Pro 5

- Exibindo o arquivo de Ajuda do PC Control Utility Pro 5, enquanto está em execução.
- Da barra de menu, clique em "Ajuda" → "Ajuda" nesta ordem.  
A tela de Ajuda será exibida
- Exibindo a Ajuda usando o Dock
  1. Abra "Pasta de aplicativo" no Mac OS.
  2. Clique na pasta "PC Control Utility Pro 5".
  3. Clique no ícone "Ajuda do PC Control Utility Pro 5".A tela Ajuda será exibida.

### DICA: Desinstalação de um software

1. Coloque o ícone da pasta "PC Control Utility Pro 5" na Lixeira.
2. Coloque o arquivo de configuração do PC Control Utility Pro 5 no ícone da Lixeira.
- O arquivo de configuração do PC Control Utility Pro 5 está localizado em "/Usuários/<seu nome de usuário/Dados de Aplicativo/Supportware do Usuário do Projetor NEC/ PC Control Utility Pro 5".

## Visualização de imagens 3D

O projetor oferece imagens em 3D para um usuário usando óculos de obturador LCD disponíveis comercialmente.

### CUIDADO

#### Precauções de saúde

Antes de visualização, certifique-se de ler as precauções de saúde que podem ser encontradas no manual do usuário incluído com seus óculos tipo obturador de LCD ou conteúdo compatível com 3D, como DVDs, jogos de vídeo, arquivos de vídeo de computador e afins.

Para evitar quaisquer sintomas adversos, atente ao seguinte:

- Não use óculos tipo obturador de LCD para visualização de qualquer outro material que não sejam imagens em 3D.

- Permita uma distância de 2 m/7 pés ou maior entre a tela e um usuário.

Visualizar imagens 3D de uma distância muito próxima pode forçar seus olhos.

Evite visualizar imagens em 3D por um período de tempo prolongado. Faça um intervalo de 15 minutos ou mais após cada hora de visualização.

- Se você ou algum membro de sua família tem um histórico de epilepsia fotossensível, consulte um médico antes de visualizar imagens em 3D.

- Durante a visualização de imagens em 3D, caso você se sinta doente, tais como náuseas, tonturas, enjões, dor de cabeça, fadiga ocular, visão embaçada, convulsões e dormência, pare de vê-las. Se os sintomas ainda persistirem, consulte um médico.

- Ver imagens em 3D pela frente da tela. Visualizar de um ângulo pode causar fadiga ou cansaço nos olhos.

### Óculos tipo obturador de LCD

- Use óculos 3D disponíveis no mercado que cumpram os seguintes requisitos:

- Compatível com DLP® Link

- Suporte a taxa de atualização vertical de até 144 Hz.

### Passos para a visualização de imagens em 3D no projetor

1. Conecte o projetor ao seu equipamento de vídeo.

2. Ligue o projetor, exiba o menu na tela.

3. Selecione [CONFIGURAÇÕES 3D] a partir da guia [TELA] e selecione [LIGADO] para [3D].

- Ajuste para [INVERTER 3D] e [ESTRUTURA 3D] conforme necessário. Veja a página 51.

4. Reproduza o conteúdo compatível com 3D e use o projetor para exibir a imagem.

5. Coloque seus óculos tipo obturador de LCD para exibir imagens em 3D.

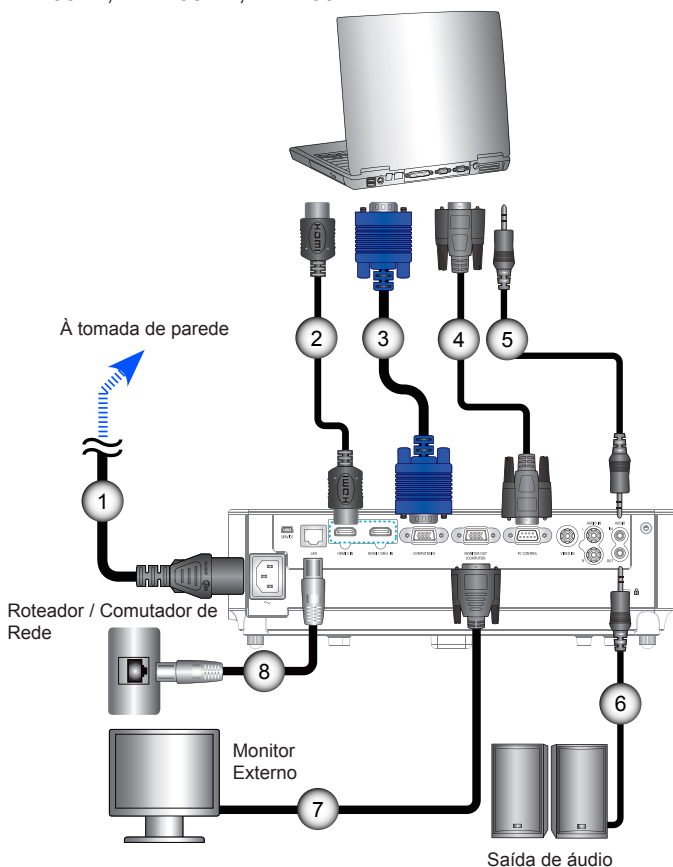
Consulte também o manual do usuário que acompanha com seus óculos tipo obturador de LCD para mais informações.



## Conexão do projetor

### Conexão ao computador/notebook

NP-V332X, NP-V332W, NP-V302H



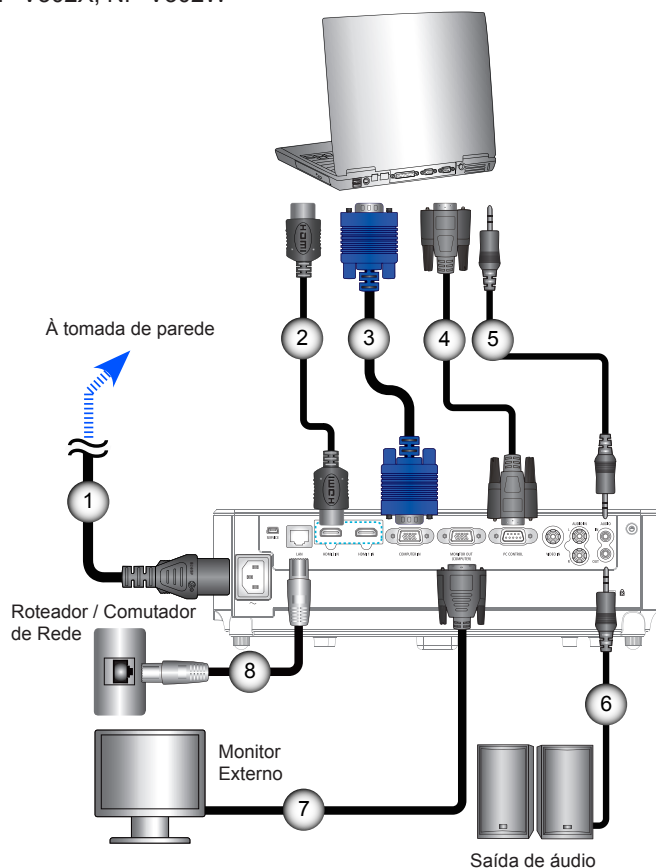
❖ Certifique-se de que o plugue de energia está totalmente inserido tanto no terminal de entrada AC do projetor como na tomada de parede.

❖ O conector SAÍDA DE MONITOR suporta sinal de sincronismo separado apenas.

- |        |                                      |
|--------|--------------------------------------|
| 1..... | Cabo de alimentação (fornecido)      |
| 2..... | Cabo HDMI                            |
| 3..... | Cabo de computador (VGA) (fornecido) |
| 4..... | Cabo RS232                           |
| 5..... | Cabo de Áudio                        |
| 6..... | Cabo de saída de áudio               |
| 7..... | Cabo de saída VGA                    |
| 8..... | Cabo RJ45                            |

# Instalação

NP-V302X, NP-V302W



- |        |                                      |
|--------|--------------------------------------|
| 1..... | Cabo de alimentação (fornecido)      |
| 2..... | Cabo HDMI                            |
| 3..... | Cabo de computador (VGA) (fornecido) |
| 4..... | Cabo RS232                           |
| 5..... | Cabo de Áudio                        |
| 6..... | Cabo de saída de áudio               |
| 7..... | Cabo de saída VGA                    |
| 8..... | Cabo RJ45                            |

## Conexão às fontes de vídeo

NP-V332X, NP-V332W, NP-V302H

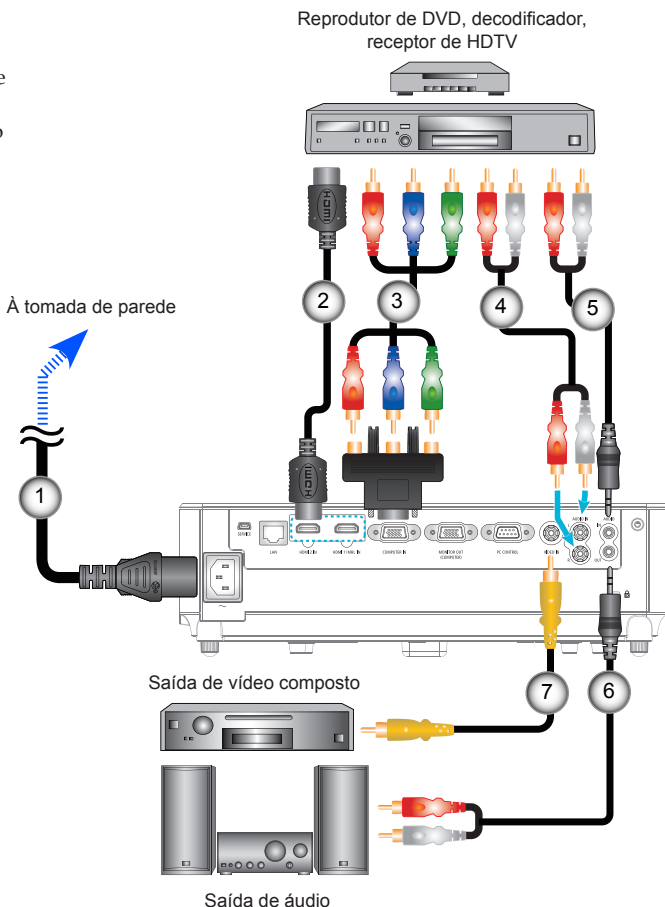


❖ Certifique-se de que o plugue de energia está totalmente inserido tanto no terminal de entrada AC do projetor como na tomada de parede.



❖ Devido à diferença nas aplicações para cada país, algumas regiões podem ter acessórios diferentes.

❖ Quando Cor Profunda está definido para Ligado em seu equipamento HDMI, vídeo ou ruído de áudio podem ser gerados dependendo do equipamento ou cabo a ser utilizado. Caso isto aconteça, defina Deep Color (Cor Profunda) para DESLIG.(8 bits).

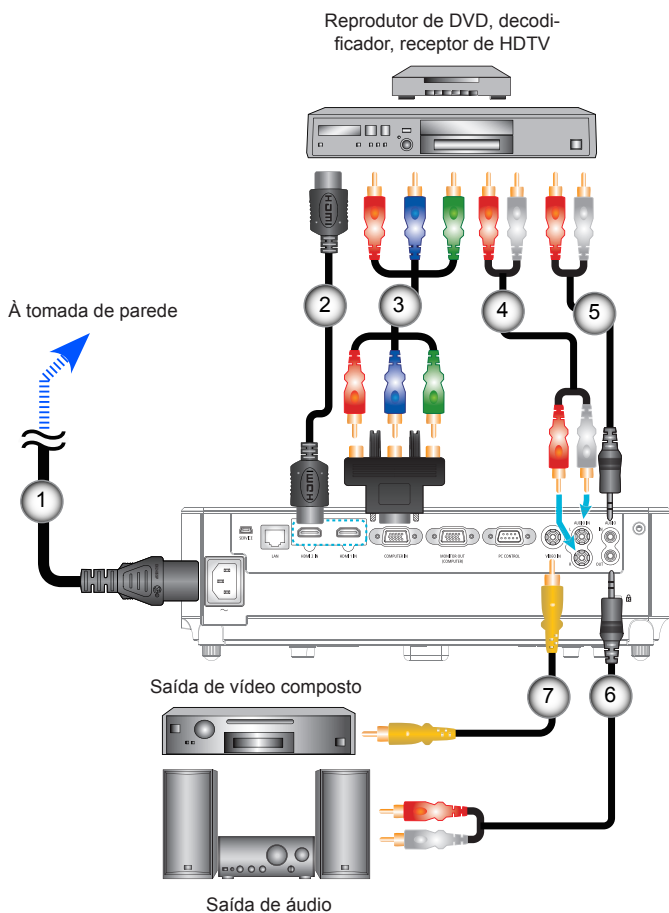


- |        |  |
|--------|--|
| 1..... | Cabo de alimentação (fornecido)                  |
| 2..... | Cabo HDMI *                                      |
| 3..... | 15 pinos para 3 componentes RCA / Adaptador HDTV |
| 4..... | Áudio  |
| 5..... | Cabo de Áudio/RCA                                |
| 6..... | Cabo de Áudio/RCA                                |
| 7..... | Cabo de vídeo composto                           |

\*Cabo HDMI: Use o cabo HDMI® de Alta Velocidade.

# Instalação

NP-V302X, NP-V302W



- 1..... Cabo de alimentação (fornecido)
- 2..... Cabo HDMI \*
- 3..... 15 pinos para 3 componentes RCA / Adaptador HDTV
- 4..... Áudio
- 5..... Cabo de Áudio/RCA
- 6..... Cabo de Áudio/RCA
- 7..... Cabo de vídeo composto

\*Cabo HDMI: Use o cabo HDMI® de Alta Velocidade.

## Como ligar e desligar o projetor



❖ Quando você liga o projetor pela primeira vez, você terá o menu Inicialização. Este menu lhe dá a oportunidade de selecionar os idiomas do menu. Para selecionar o idioma, use o botão ▲, ▼, ◀ ou ▶ no controle remoto. Selecione seu idioma. Por favor, veja a página 53.

❖ Enquanto o indicador de POWER está piscando em verde em ciclos curtos, a energia não pode ser desligada usando o botão de energia.




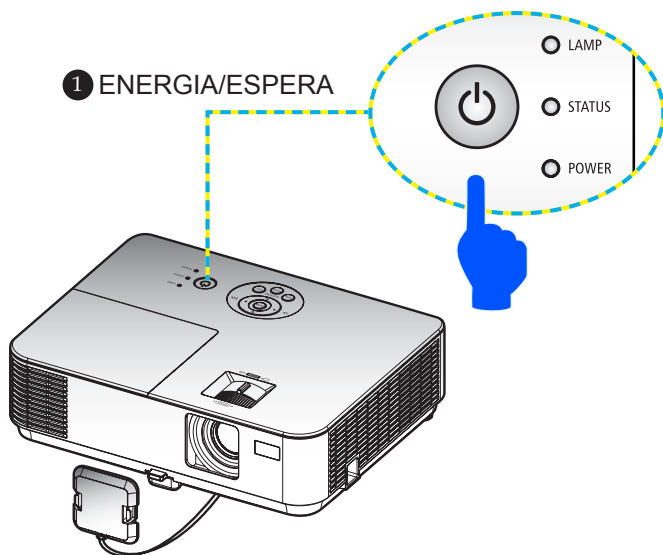
❖ (\*) Quando "NORMAL" é selecionado para "MODOS ESPERA", o LED de Power ficará vermelho; quando "REDE EM ESPERA" é selecionado para "MODOS ESPERA", o LED de Power ficará laranja.



❖ Ligue o projetor primeiro e, em seguida, as fontes de sinal.

### Como ligar o projetor


1. Conecte com segurança o cabo de alimentação e o cabo de sinal. Quando conectado, o LED ENERGIA/ESPERA acenderá em Vermelho ou Laranja (\*).
  2. Ligue o projetor pressionando "ALIMENTAÇÃO" no controle remoto ou  no painel de controle. Neste momento, o LED ENERGIA/ESPERA agora fica Verde. ❶  
A tela de abertura aparecerá em aproximadamente 10 segundos. Na primeira vez que você usar o projetor, você deverá selecionar o idioma de preferência e o modo de economia de energia.
  3. Ligue sua fonte (computador, notebook, reproduzidor de vídeo, etc). O projetor detectará a sua fonte automaticamente.
- ❖ Ao conectar várias fontes ao mesmo tempo, pressione o botão "SOURCE" no painel de controle ou as teclas equivalentes no controle remoto para alternar entre as entradas.

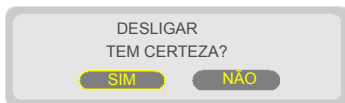


## Desligando O Projetor



❖ Enquanto o indicador de POWER LED está piscando em verde em ciclos curtos, a energia não pode ser desligada usando o botão de energia.

1. Pressione o botão "DESLIGAR" no controle remoto ou o botão  no painel de controle para desligar a lâmpada do projetor, você verá uma mensagem como abaixo sobre a exibição na tela.



2. Pressione o botão "DESLIGAR" novamente para confirmar.
3. Desconecte o cabo de alimentação da tomada elétrica e do projetor. Se você desconectar o cabo de alimentação enquanto visualiza a imagem e conectar o cabo de alimentação, espere pelo menos um segundo até que você conecte o cabo de alimentação novamente.

## Indicador de alerta



❖ Para mais informações sobre indicador STATUS LED de status, consulte a página 81-82.

- ❖ Quando o indicador LED "STATUS" pisca em vermelho, indica que o projetor está superaquecido. O projetor se desligará automaticamente.

AVISO! TEMPERATURA EXCESSIVA

1. AS QUE ENT/SAÍ DE AR NÃO EST BLOQ.
2. AS QUE TEMP AMB EST AB 40 GRAUS C.

- ❖ Quando o LED "LAMP" fica vermelho e exibe a mensagem abaixo na tela, o projetor detectou que a lâmpada está chegando ao fim de sua vida útil. Quando você ver esta mensagem, troque a lâmpada assim que possível.

AVISO! LÂMPADA

AVISO DE LÂMPADA  
VIDA DA LÂMPADA ESTÁ PARA TERMINAR. LÂMPADA DESLIGADA!

AVISO! LÂMPADA

AVISO DE LÂMPADA  
VIDA DA LÂMPADA ESTÁ ESGOTADA

- ❖ Quando o indicador LED "STATUS" pisca em vermelho e a mensagem abaixo é exibida na tela, indica que o ventilador falhou. Pare de usar o projetor e desconecte o cabo de energia da tomada elétrica, entre em contato com o revendedor local ou nosso centro de serviços.

AVISO! VENTILADOR BLOQUEADO

O PROJETO SE DESLIGARÁ AUTOMATICAMENTE

## Ajuste da imagem projetada

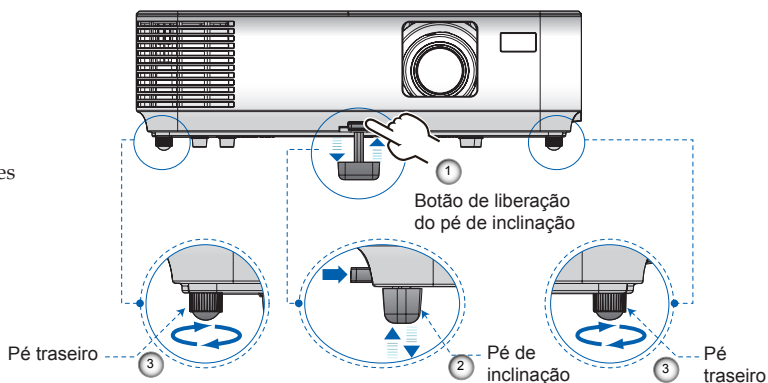
### Ajuste da altura da imagem de projeção

*O projetor está equipado com um pé de inclinação para ajustar a altura da imagem projetada.*

1. Pressione o botão de liberação do pé de inclinação. ①  
Mantenha para pressionar o botão de liberação do pé de inclinação para levantar ou abaixar o projetor, então trave o botão liberando-o. ②
2. Gire os pés traseiros no sentido anti-horário para elevar o projetor ou horário para abaixá-lo. ③



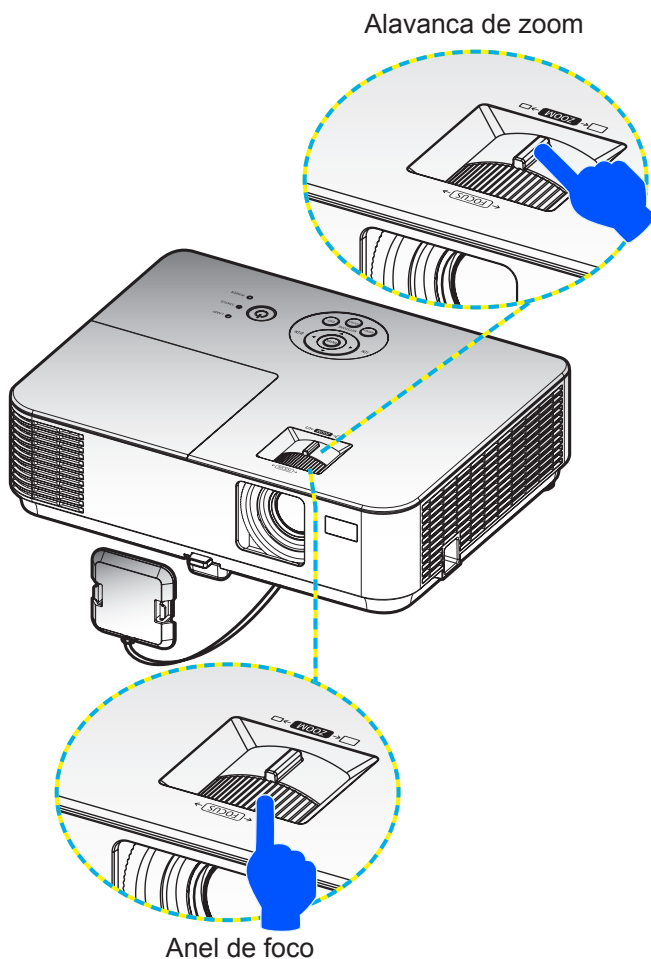
❖ Dois pés de inclinação para o lado traseiro serão desenroscados se estes forem rodados em demasia.





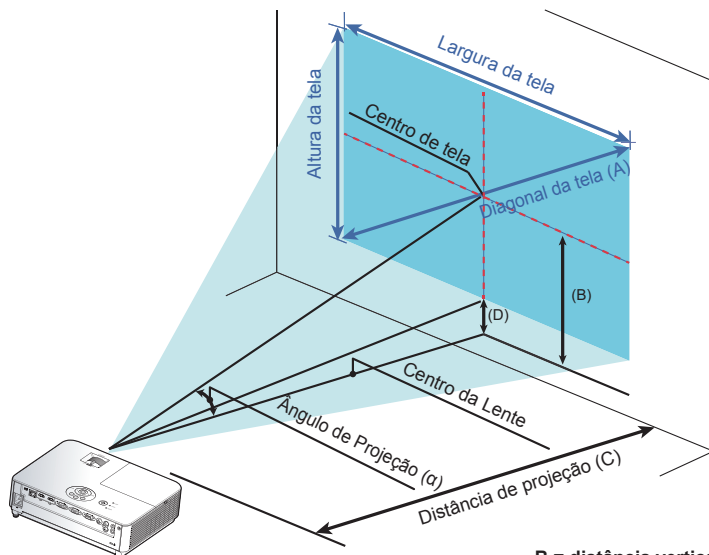
## Ajuste da foco do projetor

Para focalizar a imagem, gire o anel de foco até que a imagem esteja nítida. Para ampliar a imagem, gire a alavanca de zoom para dentro ou para fora.



# Instalação

## Ajuste do tamanho da imagem de projeção (diagonal)



**B** = distância vertical entre o centro da lente e o centro da tela.

**C** = Distância de projeção.

**D** = Distância vertical entre o centro da lente e o fundo de tela (parte superior da tela para desktop).

**α** = Ângulo de projeção.

Tamanho da Projeção de magem de 30" a 300" (0,76 a 7,62 m).

Modelos: NP-V332X, NP-V302X

Tamanho da tela						(B)		(C)				D (AMPLA)		α α	
Diagonal (A)		Largura		Altura				Ampl		Tele				Ampl	Tele
pole- gadas	mm	pole- gadas	mm	pole- gadas	mm	pole- gadas	mm	pole- gadas	mm	pole- gadas	mm	pole- gadas	mm	grau	grau
30	762	24	610	18	457	12	297	47	1189	52	1311	3	69	14,0	12,8
40	1016	32	813	24	610	16	396	62	1585	69	1747	4	91	14,0	12,8
60	1524	48	1219	36	914	23	594	94	2377	103	2621	5	137	14,0	12,8
70	1778	56	1422	42	1067	27	693	109	2773	120	3058	6	160	14,0	12,8
80	2032	64	1626	48	1219	31	792	125	3169	138	3495	7	183	14,0	12,8
90	2286	72	1829	54	1372	35	891	140	3566	155	3932	8	206	14,0	12,8

Tamanho da tela						(B)		(C)				D (AMPLA)		α α	
Diagonal (A)		Largura		Altura				Ampla		Tele				Ampla	Tele
pole- gadas	mm	pole- gadas	mm	pole- gadas	mm	pole- gadas	mm	pole- gadas	mm	pole- gadas	mm	pole- gadas	mm	grau	grau
100	2540	80	2032	60	1524	39	990	156	3962	172	4368	9	228	14,0	12,8
120	3048	96	2438	72	1829	47	1188	187	4754	206	5242	11	274	14,0	12,8
150	3810	120	3048	90	2286	58	1486	234	5943	258	6553	13	343	14,0	12,8
180	4572	144	3658	108	2743	70	1783	281	7131	310	7863	16	411	14,0	12,8
200	5080	160	4064	120	3048	78	1981	312	7923	344	8737	18	457	14,0	12,8
240	6096	192	4877	144	3658	94	2377	374	9508	413	10484	22	548	14,0	12,8
270	6858	216	5486	162	4115	105	2674	421	10697	464	11795	24	617	14,0	12,8
300	7620	240	6096	180	4572	117	2971	468	11885	516	13105	27	685	14,0	12,8

\* Este gráfico serve apenas como referência ao usuário.

\* Os valores na tabela são valores ideais e podem variar.

Tamanho da Projeção de magem de 30" a 300" (0,76 a 7,62 m).

Modelos: NP-V332W, NP-V302W

Tamanho da tela						(B)				(C)				D (AMPLA)		α α	
Diagonal (A)		Largura		Altura						Ampló		Tele				Ampló	Tele
pole- gadas	mm	pole- gadas	mm	pole- gadas	mm	pole- gadas	mm	pole- gadas	mm	pole- gadas	mm	pole- gadas	mm	grau	grau		
30	762	25	646	16	404	10	253	39	1002	43	1099	2	51	14,2	13,0		
40	1016	34	862	21	538	13	337	53	1335	58	1465	3	68	14,2	13,0		
60	1524	51	1292	32	808	20	506	79	2003	86	2197	4	102	14,2	13,0		
70	1778	59	1508	37	942	23	591	92	2337	101	2563	5	119	14,2	13,0		
80	2032	68	1723	42	1077	27	675	105	2671	115	2929	5	136	14,2	13,0		
90	2286	76	1939	48	1212	30	759	118	3005	130	3296	6	153	14,2	13,0		
100	2540	85	2154	53	1346	33	844	131	3339	144	3662	7	171	14,2	13,0		
120	3048	102	2585	64	1615	40	1012	158	4006	173	4394	8	205	14,2	13,0		
150	3810	127	3231	79	2019	50	1265	197	5008	216	5493	10	256	14,2	13,0		
180	4572	153	3877	95	2423	60	1518	237	6009	259	6591	12	307	14,2	13,0		
200	5080	170	4308	106	2692	66	1687	263	6677	288	7323	13	341	14,2	13,0		

# Instalação

Tamanho da tela						(B)				(C)				D (AMPLA)		α α	
Diagonal (A)		Largura		Altura						Amplio		Tele				Amplio	Tele
pole- gadas	mm	pole- gadas	mm	pole- gadas	mm	pole- gadas	mm	pole- gadas	mm	pole- gadas	mm	pole- gadas	mm	grau	grau		
240	6096	204	5169	127	3231	80	2025	315	8012	346	8788	16	409	14,2	13,0		
270	6858	229	5816	143	3635	90	2278	355	9014	389	9887	18	460	14,2	13,0		
300	7620	254	6462	159	4039	100	2531	394	10016	432	10985	20	512	14,2	13,0		

\* Este gráfico serve apenas como referência ao usuário.

\* Os valores na tabela são valores ideais e podem variar.

Tamanho da Projeção de magem de 40" a 300" (1,02 a 7,62 m).

Modelo: NP-V302H

Tamanho da tela						(B)		(C)				D (AMPLA)		α α	
Diagonal (A)		Largura		Altura				Amplio		Tele				Amplio	Tele
pole- gadas	mm	pole- gadas	mm	pole- gadas	mm	pole- gadas	mm	pole- gadas	mm	pole- gadas	mm	pole- gadas	mm	grau	grau
40	1016	35	886	20	498	13	331	52	1328	63	1594	3	82	14,0	11,7
60	1524	52	1328	29	747	20	496	78	1992	94	2391	5	123	14,0	11,7
70	1778	61	1550	34	872	23	579	92	2324	110	2789	6	143	14,0	11,7
80	2032	70	1771	39	996	26	662	105	2657	126	3188	6	164	14,0	11,7
90	2286	78	1992	44	1121	29	745	118	2989	141	3586	7	184	14,0	11,7
100	2540	87	2214	49	1245	33	827	131	3321	157	3985	8	205	14,0	11,7
120	3048	105	2657	59	1494	39	993	157	3985	188	4782	10	246	14,0	11,7
150	3810	131	3321	74	1868	49	1241	196	4981	235	5977	12	307	14,0	11,7
180	4572	157	3985	88	2241	59	1489	235	5977	282	7173	15	368	14,0	11,7
200	5080	174	4428	98	2491	65	1655	261	6641	314	7970	16	409	14,0	11,7
240	6096	209	5313	118	2989	78	1986	314	7970	377	9564	19	491	14,0	11,7
270	6858	235	5977	132	3362	88	2234	353	8966	424	10759	22	553	14,0	11,7
300	7620	261	6641	147	3736	98	2482	392	9962	471	11955	24	614	14,0	11,7

\* Este gráfico serve apenas como referência ao usuário.

\* Os valores na tabela são valores ideais e podem variar.

## Exibição em tela

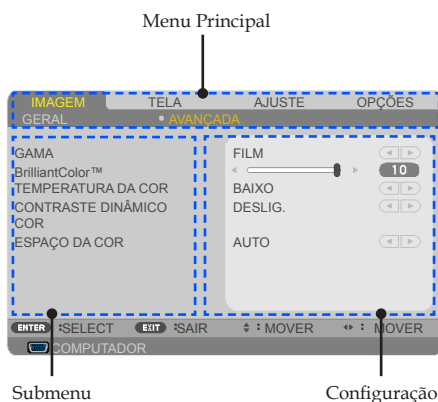
*O projetor tem menus multilíngues de exibição em tela (OSD) que permitem ajustar a imagem e alterar uma variedade de configurações.*

### Como operar

1. Para abrir o OSD, pressione o botão MENU no Controle Remoto.
2. Quando o OSD aparecer, use os botões ◀▶ para selecionar qualquer item no menu principal. Ao fazer uma seleção em uma determinada página, pressione o botão ▼ para entrar no submenu.
3. Use os botões ▲▼ para selecionar o item desejado no submenu e ajuste as configurações usando o botão ◀ ou ▶.
4. Selecione o item desejado no submenu e pressione a tecla ENTER para entrar em outro sub-menu. Pressione o botão MENU para fechar o submenu após o ajuste.
5. Após ajustar as configurações, pressione o botão MENU ou EXIT para voltar ao menu principal.
6. Para sair, pressione o botão MENU novamente. O OSD será fechado e o projetor salvará automaticamente as novas configurações.



❖ Se não fizer nenhuma operação com o botão por 30 segundos o OSD será fechado automaticamente.



# Controles do usuário

## Árvore de menus

MENU PRINCIPAL		SUB MENU	CONFIGURAÇÕES
IMAGEM	GERAL	MODO DE IMAGEM	APRESENTAÇÃO/ALTO BRILHO/VIDEO/ CINEMA/ sRGB/ QUADRO NEGRO/ UTILIZADOR1/ UTILIZADOR2
		CÔR DA PAREDE	DESLIG./ VERMELHO/ VERDE/ AZUL/ CIÃO/ MAGENTA/ AMARELO
		BRILHO	0~100
		CONTRASTE	0~100
		NITIDEZ	0~31
		SATURAÇÃO DA COR	DEPENDE FORMATO FONTE
		MATIZ	DEPENDE FORMATO FONTE
	AVANÇADA	GAMA	FILM/ VIDEO/ GRÁFICO/ PC/ QUADRO NEGRO
		BrilliantColor™	0~10
		TEMPERATURA DA COR	BAIXO/ MÉDIO/ ALTO
		CONTRASTE DINÂMICO	LIGADO/ DESLIG.
		COR	GANHO DE COR VERMELHO/ GANHO DE COR VERDE/ GANHO DE COR AZUL/ CIÃO/ MAGENTA/ AMARELO/ VERMELHO PARCIAL/ VERDE PARCIAL/ AZUL PARCIAL/ REAJUSTAR
		ESPAÇO DA COR	AUTO/RGB/YUV
TELA	GERAL	TX ASPECTO	4:3/16:9/16:10/15:9/5:4/NATIVO/AUTO
		OVERSCAN	0%/5%/10%
		TRAPÉZIO VERTIC.	-30~+30 (NP-V302H, NP-V332W, e NP-V332X)
			-40~+40 (NP-V302W, NP-V302X)
	CONFIGURAÇÕES 3D	3D	LIGADO/DESLIG.
		INVERTER 3D	LIGADO/DESLIG.
AJUSTE	GERAL	ESTRUTURA 3D	AUTO/ EMPACOTAMENTO DE QUADRO/ CIME-E-BAIXO/ LADO-A-LADO/ QUADRO SEQUENCIAL
		LINGUAGEM	ENGLISH / DEUTSCH / FRANÇAIS /ITALIANO / ESPAÑOL / SVENSKA / 日本語 / PORTUGUÊS / ČEŠTINA / MAGYAR / POLSKI / عربي / 简体中文 / 繁體中文 / NORSE / TÜRKÇE / РУССКИЙ / ΕΛΛΗΝΙΚΑ / INDONESIA / 한국어 / SUOMI / NEDERLANDS / DANSK / ROMÂNĂ / HRVATSKI / БЪЛГАРСКИ / ไทย / हिन्दी / ئۇيغۇر / TIẾNG VIỆT

# Controles do usuário

MENU PRINCIPAL		SUB MENU	CONFIGURAÇÕES
AJUSTE	GERAL	ORIENTAÇÃO	FRENTE DE SECRETÁRIA/ ÁREA DE TRABALHO POSTERIOR/ TETO FRONTAL/ TETO TRASEIRO
		DEFINIÇÕES HDMI	(NP-V302H, NP-V332W, e NP-V332X) -NÍVEL DO VÍDEO (AUTO/NORMAL/ APRIMORADO)/ SELECIONAR ÁUDIO (HDMI1 e MHL/ COMPUTADOR), OU HDMI2/ COMPUTADOR  (NP-V302W e NP-V302X) -NÍVEL DO VÍDEO (AUTO/NORMAL/ APRIMORADO)/ SELECIONAR ÁUDIO (HDMI1/ COMPUTADOR), OU HDMI2/ COMPUTADOR
		SEM SOM	LIGADO/DESLIG.
		VOLUME	0~20
	SINAL	FASE	DEPENDE FORMATO FONTE
		RELÓGIO	DEPENDE FORMATO FONTE
		POSIÇÃO H.	DEPENDE FORMATO FONTE
		POSIÇÃO V.	DEPENDE FORMATO FONTE
	AVANÇADA	LOGO	LIGADO/DESLIG.
		REDE	ESTADO DA REDE/ DHCP/ ENDER. IP/ MÁSCARA DE SUB-REDE/ PORTAL/ APLICAR
		SUBTÍTULO	DESLIG./CC1/CC2/CC3/CC4/T1/T2/T3/T4
		SEGURANÇA	SEGURANÇA/ TIMER DE SEGURANÇA/ MUDAR SENHA
		PADRÃO DE TESTE	

# Controles do usuário

MENU PRINCIPAL		SUB MENU	CONFIGURAÇÕES
OPÇÕES	GERAL	PROCURAR ENTRADA	LIGADO/DESLIG.
		ENTRADA	(NP-V302H, NP-V332W, e NP-V332X) - COMPUTADOR/ HDMI1 e MHL/HDMI2, VIDEO  (NP-V302W e NP-V302X) - COMPUTADOR/ HDMI1/HDMI2, VIDEO
		MODO VENTILADOR	AUTO/ ALTA ALTITUDE
		INFORMATION HIDE	LIGADO/DESLIG.
		APRESENTAÇÃO DE ID	LIGADO/DESLIG.
		CÔR DA PAREDE	PRETO/ AZUL
		REAJUSTAR	SIM/NÃO
	CONF. DE LÂMPADA	VIDA LÂMP REM	
		HORAS DE LÂMPADA USADAS	
		MODO ECO	DESLIG./ECO
		AVISO DURAÇÃO DA LÂMPADA	LIGADO/DESLIG.
		APAGAR HORAS DA LÂMPADA	SIM/NÃO
	INFORMAÇÕES	MODELO NO.	
		NÚMERO SERIAL	
		FONTE	
		RESOLUÇÃO	
		VERSÃO DO SOFTWARE	
		ID DE CONTROLE	
	AVANÇADA	MODO ESPERA	NORMAL/ REDE EM ESPERA
		LIGAÇÃO DIRETA	LIGADO/DESLIG.
		DESLIG AUTOM (MIN)	0~180
		TEMPORIZ. P/ DESLIGAR (MIN)	0~995
		BLOQ. PAINEL CONTROLE	LIGADO/DESLIG.
		ID DE CONTROLE	



## IMAGEM | GERAL



### MODO DE IMAGEM

Há diversas predefinições de fábrica otimizadas para vários tipos de imagens. Use o botão ◀ ou ▶ para selecionar o item.



- ▶ APRESENTAÇÃO: Para computador ou notebook.
- ▶ ALTO BRILHO: Brilho máximo da entrada de PC.
- ▶ VIDEO: Este modo é recomendado para visualização típica de um programa de TV.
- ▶ CINEMA: Para home theater.
- ▶ sRGB: Cor precisa padronizada.
- ▶ QUADRO NEGRO: Este modo deve ser selecionado para alcançar configurações de cor ótimas quando projetar em um quadro negro (verde).
- ▶ UTILIZADOR1/UTILIZADOR2: Memoriza configurações do usuário.

# Controles do usuário

## CÔR DA PAREDE

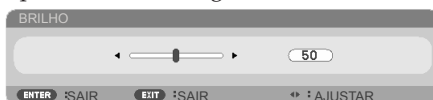
Use esta função para escolher uma cor adequada de acordo com a parede. Ela irá compensar o desvio de cor devido à cor de parede que mostra o tom de imagem correta.



## BRILHO

Ajusta o brilho da imagem.

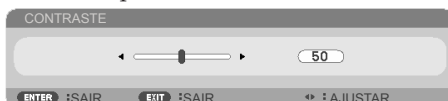
- ▶ Pressione o botão ◀ para escurecer a imagem.
- ▶ Pressione ▶ para clarear a imagem.



## CONTRASTE

O contraste controla o grau de diferença entre as partes mais claras e mais escuras da imagem. O ajuste do contraste altera a quantidade de preto e branco na imagem.

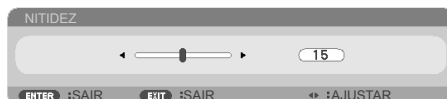
- ▶ Pressione o botão ◀ para diminuir o contraste.
- ▶ Pressione o botão ▶ para aumentar o contraste.



## NITIDEZ

Ajusta a nitidez da imagem.

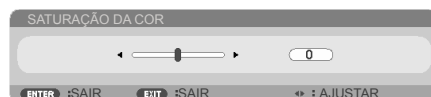
- ▶ Pressione ◀ para diminuir a nitidez.
- ▶ Pressione o botão ▶ para aumentar a nitidez.



## SATURAÇÃO DA COR

Ajuste uma imagem do vídeo de preto-e-branco até uma cor completamente saturada.

- ▶ Pressione o botão ◀ para diminuir a quantidade de saturação na imagem.
- ▶ Pressione ▶ para aumentar a quantidade de saturação na imagem.



## MATIZ

Ajuste o equilíbrio das cores vermelho e verde.

- ▶ Pressione o botão ◀ para aumentar a quantidade de verde na imagem.
- ▶ Pressione o botão ▶ para aumentar a quantidade de vermelho na imagem.



Sinal de entrada	BRILHO	CONTRASTE	NITIDEZ	SATURAÇÃO DA COR	MATIZ
COMPUTADOR/ HDMI (RGB)	SIM	SIM	SIM	NÃO	NÃO
COMPUTADOR/ HDMI (COMPONENTE)	SIM	SIM	SIM	SIM	SIM
VIDEO	SIM	SIM	SIM	SIM	SIM

❖ Sim=Ajustável, Não=Não ajustável

## IMAGEM | AVANÇADA



### GAMA

Esta função permite escolher uma tabela de gama que foi ajustada para resultar na melhor qualidade de imagem para a entrada.

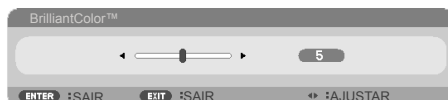
- ▶ FILM: para home theater.
- ▶ VIDEO: para fonte de vídeo ou TV.
- ▶ GRÁFICO: para fonte de imagem.
- ▶ PC: para fonte de PC ou computador.
- ▶ QUADRO NEGRO: para exibição no quadro negro.



- ❖ A Temperatura da Cor não é ajustável quando "ALTO BRILHO" ou "sRGB" é selecionado para "MODO DE IMAGEM".

## BrilliantColor™

Este item ajustável utiliza um novo algoritmo de processamento de cores e melhorias de nível do sistema para proporcionar um brilho mais alto ao fornecer cores reais e mais vibrantes. A faixa é "0" a "10". Se preferir uma imagem otimizada mais forte, ajuste no sentido do valor máximo. Para uma imagem mais suave e natural, ajuste no sentido do valor mínimo.



## TEMPERATURA DA COR

Ajusta a temperatura da cor. Com uma temperatura mais elevada, a tela parece mais fria; com temperatura mais baixa, a tela parece mais quente.



## CONTRASTE DINÂMICO

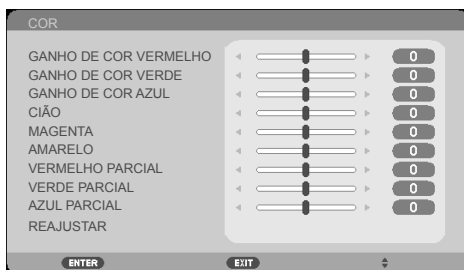
Ativar este item permite que a relação de contraste seja ajustada para o nível correto.



# Controles do usuário

## COR

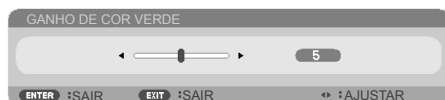
Pressione ENTER no próximo menu como abaixo e use o botão ▲ ou ▼ para selecionar item.



### ▶ GANHO DE COR VERMELHO



### ▶ GANHO DE COR VERDE



### ▶ GANHO DE COR AZUL



### ▶ CIÃO



# Controles do usuário

## ► MAGENTA



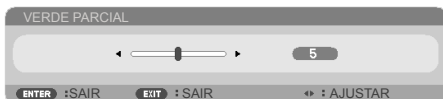
## ► AMARELO



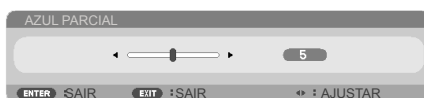
## ► VERMELHO PARCIAL



## ► VERDE PARCIAL



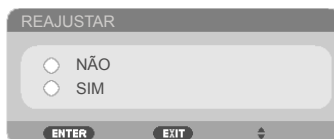
## ► AZUL PARCIAL:



- Use o botão ◀ ou ▶ para selecionar VERMELHO, VERDE, AZUL, CÍÃO, MAGENTA E AMARELO CORES.

# Controles do usuário

- REAJUSTAR: Escolha "SIM" para voltar às configurações de fábrica de ajustes de cor.



## ESPAÇO DA COR

Selecione um tipo de matriz de cor apropriado de AUTO, RGB ou YUV.





## TELA | GERAL



### TX ASPECTO

Use esta função para escolher a relação de aspecto desejada.

- ▶ 4:3: Este formato é para fontes de entrada 4×3.
- ▶ 16:9: este formato é para fontes de entrada de 16×9, como HDTV e DVD otimizadas para TV de tela ampla.
- ▶ 16:10: Este formato é para fontes de entrada 16×10, como laptops de tela ampla.
- ▶ 15:9: Este formato é para fontes de entrada 15×9.
- ▶ 5:4: Este formato é para fontes de entrada 5×4.
- ▶ NATIVO: Este formato exibe a imagem original sem nenhum dimensionamento.
- ▶ AUTO: Seleciona automaticamente o formato de exibição apropriado.



# Controles do usuário



- ❖ Cada entrada/saída possui um ajuste diferente de "OVERSCAN".

## OVERSCAN

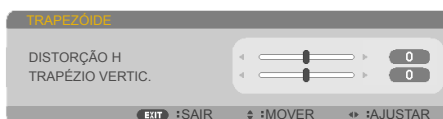
A função de Overscan remove o ruído em uma imagem de vídeo. Faça o Overscan para remover o ruído de codificação de vídeo na borda da fonte de vídeo.



- ❖ Por favor, veja mais informações sobre Trapezóide e Teclas de Atalho na página 13.

## TRAPEZÓIDE (NP-V332W, NP-V332X, NP-V302H)

Pressione o botão ◀ ou ▶ para ajustar a distorção de imagem vertical (TRAPÉZIO VERTIC.) ou horizontalmente (DISTORÇÃO H).

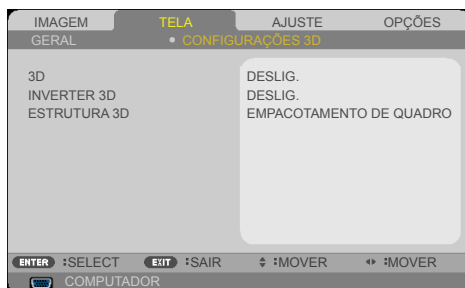


## TRAPÉZIO VERTIC. (NP-V302X, NP-V302W)

Pressione o botão ◀ ou ▶ para ajustar a distorção de imagem verticalmente. Caso a imagem apareça trapezoidal, esta opção pode ajudar a tornar a imagem retangular.



## TELA | CONFIGU- RAÇÕES 3D



- ❖ "INVERTER 3D" e 3D  
"ESTRUTURA 3D" disponíveis apenas quando 3D está habilitado.
- ❖ Fonte compatível com 3D, conteúdo 3D e óculos obturadores ativos são necessários para a visualização 3D.



### INVERTER 3D

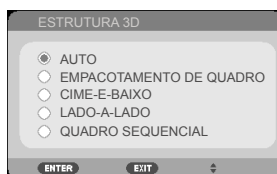
- ▶ Escolha "LIGADO" para inverter conteúdo do quadro da esquerda e direita.
- ▶ Escolha "DESLIG." para conteúdo de quadro padrão.



# Controles do usuário

## ESTRUTURA 3D

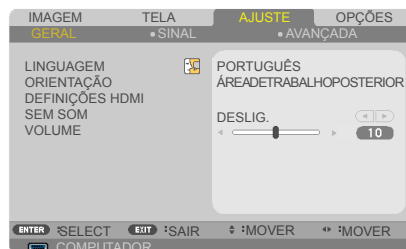
Ajuste o formato 3D para exibir conteúdo 3D corretamente.



**DICA:** Sinal 3D suportado

- Par Sinal de PC:  
1024x768@60/120Hz  
1280x720@60Hz  
1280x800@60/120Hz  
1920x1080@60Hz
- Para sinal de vídeo:  
480i@60Hz
- Para o sinal HDMI:  
720p (Embalagem de Quadros) 1280 x 720@50/60/59,94  
1080p (Embalagem de Quadros) 1920 x 1080@23,98/24  
720p (Superior e Inferior) 1280 x 720@50/60/59,94\*  
(\*Selecionar manualmente)  
1080p (Superior e Inferior) 1920 x 1080@23,98/24  
1080i (Lado a Lado (Meio)) 1920 x 1080@50/60/59,94\*  
(\*Selecionar manualmente)

## AJUSTE | GERAL



### LINGUAGEM

Escolha o menu OSD de vários idiomas. Pressione o botão ◀ ou ▶ no submenu e use o botão ▲ ou ▼ para selecionar seu idioma preferido. Pressione a tecla ENTER para finalizar a seleção.



❖ ~~ÁREA DE TRABALHO POSTERIOR~~  
e TETO  
TRASEIRO  
devem ser usados  
com uma tela  
translúcida.

### ORIENTAÇÃO

- ▶ FRENTE DE SECRETÁRIA:  
Quando selecionado, a imagem é projetada reta na tela.
- ▶ ÁREA DE TRABALHO POSTERIOR:  
Quando selecionada, a imagem aparecerá reversa.

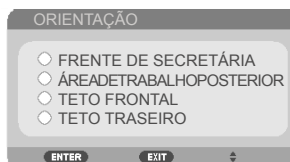
# Controles do usuário

## ► TETO FRONTAL:

Quando selecionada, a imagem aparecerá de cabeça para baixo.

## ► TETO TRASEIRO

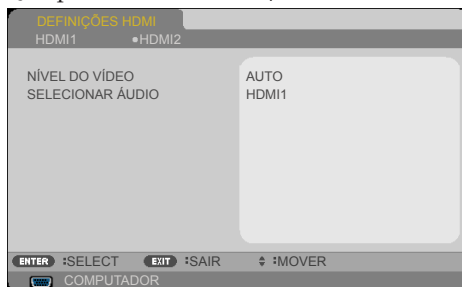
Esta é a seleção padrão. A imagem aparecerá reversa de cabeça para baixo.



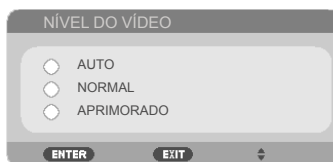
❖ "DEFINIÇÕES HDMI" é apenas suportado em fonte HDMI.

## DEFINIÇÕES HDMI

Use esta função para definir HDMI1/MHL ou HDMI2

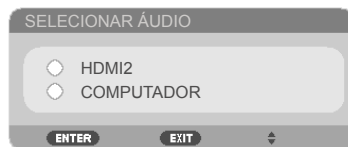
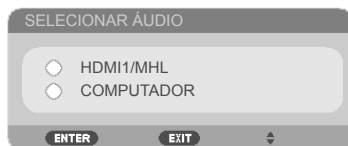


- NÍVEL DO VÍDEO: Selecione "AUTO" para automaticamente detectar nível de vídeo. Se a detecção automática não funcionar bem, selecione "NORMAL" para desabilitar o recurso "APRIMORADO" de seu equipamento HDMI ou selecione "APRIMORADO" para melhorar o contraste da imagem e aumentar o detalhe nas áreas escuras.



# Controles do usuário

- ▶ SELECIONAR ÁUDIO: Use esta função para selecionar a fonte de áudio de “HDMI1/MHL”, “HDMI2” ou “COMPUTADOR”.



## SEM SOM

- ▶ Escolha "LIGADO" para ativar a função mudo.
- ▶ Escolha "DESLIG." para desativar a função mudo.



## VOLUME

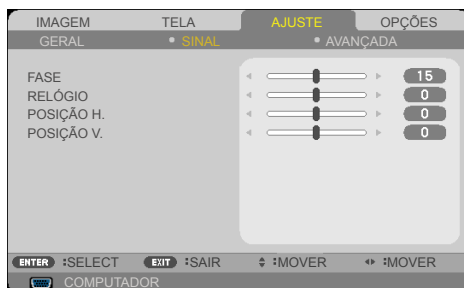
- ▶ Pressione o botão ◀ para diminuir o volume.
- ▶ Pressione o botão ▶ para aumentar o volume.



## AJUSTE | SINAL



❖ "SINAL" só é suportado no sinal VGA analógico (RGB).



### FASE

Sincronize o sinal de vídeo da exibição com a placa gráfica. Se a imagem parece estar instável ou tremida, use esta função para corrigi-la.



### RELÓGIO

Altera a frequência dos dados de vídeo para que coincida com a frequência da placa gráfica do computador. Use esta função apenas se a imagem aparecer cintilar verticalmente.





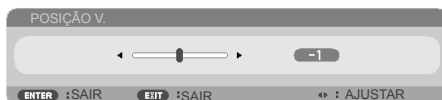
## POSIÇÃO H.

- ▶ Pressione o botão ◀ para mover a imagem para a esquerda.
- ▶ Pressione ▶ para mover a imagem para a direita.



## POSIÇÃO V.

- ▶ Pressione o botão ◀ para mover a imagem para baixo.
- ▶ Pressione o botão ▶ para mover a imagem para cima.



## AJUSTE | AVANÇADA



### LOGO

Use esta função para exibir a tela de inicialização (logotipo NEC).

- ▶ LIGADO: Exibe o logotipo NEC.
- ▶ DESLIG.: Não exibir o logotipo NEC.



❖ Quando "NORMAL" é selecionado para "MODOS ESPERA" a partir do menu, o projetor não pode ser controlado em modo de espera a partir de um equipamento externo.

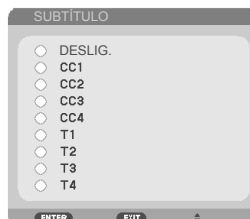


### REDE

Por favor, veja as páginas 64-68.

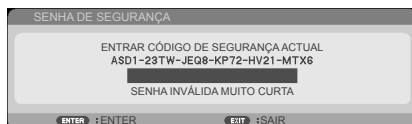
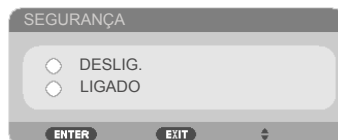
### SUBTÍTULO

Use esta função para habilitar legenda e ativar o menu de legenda. Selecione uma opção de legenda apropriada: DESLIG., CC1, CC2, CC3, CC4, T1, T2, T3 e T4.



## SEGURANÇA

- ▶ DESLIG.: Escolha "DESLIG." para poder ligar o projetor sem a verificação de senha.
- ▶ LIGADO: Escolha "LIGADO" para usar a verificação de segurança ao ligar o projetor.



Primeira vez:

1. A senha padrão: ▲►▼◀
2. Use os botões numéricos no controle remoto para informar sua nova senha e, a seguir, pressione ENTER para confirmar sua senha.



- ❖ O padrão de teste disponível é GRID.

## PADRÃO DE TESTE

Pressione ENTER para finalizar a seleção. Em seguida, pressione MENU ou EXIT para fechar o menu sub.

## AJUSTE | AVANÇADA | SEGURANÇA



### TÍMER DE SEGURANÇA

Use esta função para definir por quanto tempo (MÊS/DIA/HORA) o projetor pode ser usado. Quando esse tempo se esgotar, será preciso inserir a senha novamente.



O "TÍMER DE SEGURANÇA" irá reiniciar a contagem regressiva quando o projetor é desligado e ligado novamente.

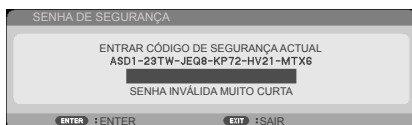


❖ A senha padrão é  
▲▶▼◀  
(primeira vez).

### MUDAR SENHA

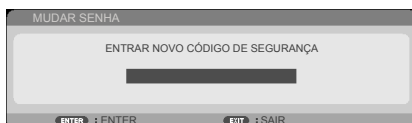
1. Pressione ENTER para entrar em configurações SENHA DE SEGURANÇA.
2. A senha deve ser a combinação das teclas de direção ◀, ▶, ▲, ▼ e deve incluir 4 a 10 caracteres.

▶ Senha atual



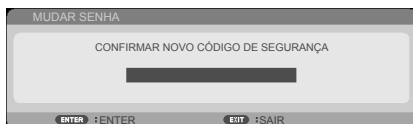
3. Use os botões numéricos no controle remoto, para inserir a senha **antiga** e pressione ENTER para confirmar a sua senha.

▶ Informar senha nova



4. Use os botões numéricos no controle remoto para informar sua **nova** senha e, a seguir, pressione ENTER para confirmar sua senha.

► Confirmar senha nova



5. Digite a nova senha novamente e pressione ENTER para confirmar.
- Caso a senha errada seja digitada 3 vezes, o projetor desligará automaticamente. (Quando ligar o projetor.)
  - Se você esqueceu a sua senha, entre em contato com seu escritório local para obter suporte.

## AJUSTE | AVANÇADA | REDE



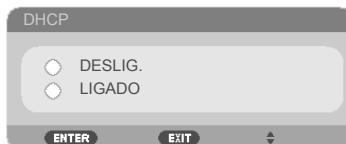
### ESTADO DA REDE

Exibe o status de conexão de rede. (padrão: DESCONECTAR)

### DHCP

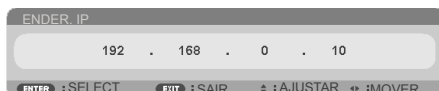
Use esta função para selecionar a tela de abertura desejada. Se você alterar a configuração, ao sair do menu OSD, o novo valor terá efeito na próxima abertura.

- ▶ LIGADO: Atribui automaticamente um endereço IP ao projetor a partir de um servidor DHCP externo.
- ▶ DESLIG.: Atribui manualmente um endereço IP.



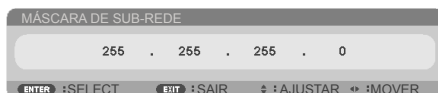
### ENDER. IP

Selecione um endereço IP.



## MÁSCARA DE SUB-REDE

Selecione número de máscara de sub-rede.




MÁSCARA DE SUB-REDE

255 . 255 . 255 . 0

ENTER :SELECT EXIT :SAIR ↕ : AJUSTAR ↔ : MOVER

## PORTAL

Selecione o gateway padrão da rede conectada ao projetor.



PORTAL

192 . 168 . 0 . 1

ENTER :SELECT EXIT :SAIR ↕ : AJUSTAR ↔ : MOVER

## APLICAR

Pressione ENTER para aplicar sua seleção.

# Controles do usuário



❖ Ao usar o endereço IP do projetor, não é possível se conectar ao servidor de serviço.

❖ PjLink: Defina uma senha para PjLink. PjLink é uma padronização para protocolo usado para controle de projetores de diferentes fabricantes. Este protocolo padrão pe estabelecido pela Japan Business Machine e Information System Industries Association (JBMA) em 2005. O projetor suporta todos os comandos do PjLink Class 1.

❖ FAROL AMX:

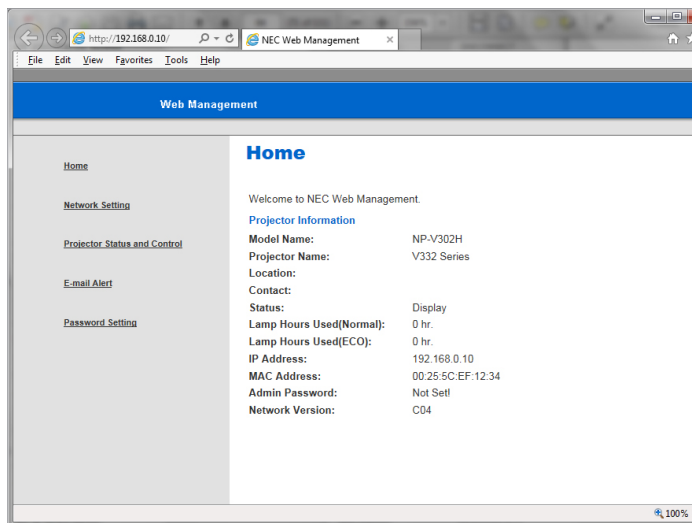
Ligue ou desligue para detecção de AMX Device Discovery ao conectar à rede suportada pelo sistema de controle NetLinX da AMX.

❖ Compatibilidade de CRESTRON ROOMVIEW: O projetor suporta CRESTRON ROOMVIEW, permitindo que dispositivos múltiplos conectados na rede sejam gerenciados e controlados de um computador ou um controlador. Para mais informações, visite <http://www.crestron.com>

## Como usar o navegador web para controlar o projetor

1. Ative DHCP para permitir que o servidor DHCP automaticamente atribua um IP, ou digite manualmente a informação de rede requerida.

2. Então selecione aplicar e pressionar o botão ENTER para completar o processo de configuração.
3. Abra seu navegador de internet e digite pela tela OSD da rede local, então a página da web será exibida como abaixo:





4. Abra “Projector Status and Control” (Status e Controle do Projetor) para controlar seu projetor.

The screenshot shows the 'Web Management' interface for a projector. The left sidebar contains navigation links: Home, Network Setting, Projector Status and Control (selected), E-mail Alert, and Password Setting. The main content area is titled 'Projector Status and Control' and is divided into three sections: Projector Status, Image Control, and Audio Control. The Projector Status section includes a 'Refresh' button, a 'Projector Status' dropdown set to 'Lamp ON', and an 'Auto Power Off' slider set to 0 (0-180 step 5), with 'Power ON' and 'Power OFF' buttons. The Image Control section includes a 'Projector Mode' dropdown set to 'Desktop Front', a 'Source Select' dropdown set to 'Select', a 'Picture Mode' dropdown set to 'High-Bright Mode', an 'AV-Mute' toggle set to 'On', an 'Aspect Ratio' dropdown set to '4:3', 'Brightness' and 'Contrast' sliders both set to 0 (0-100), and an 'Auto Adjust' button. The Audio Control section includes a 'Volume' slider set to 0 (0-91) and a 'Mute' toggle set to 'On'. 'Set' buttons are present for the Projector Status, Image Control, and Audio Control sections.

## *Ao fazer uma conexão direta de seu computador com o projetor*

Passo 1: Encontre um endereço IP (padrão: 192.168.0.10) pela função de rede local do projetor.

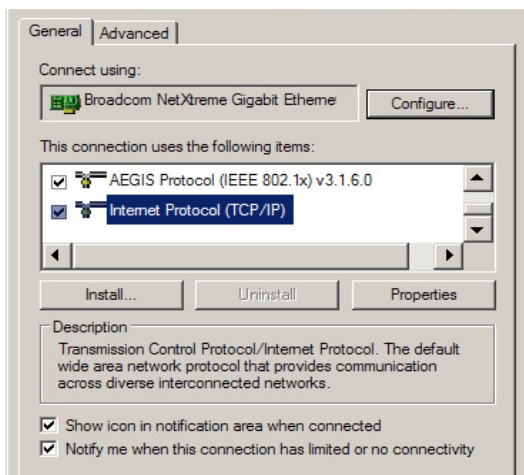


Passo 2: Selecione aplicar e pressione o botão ENTER no controle remoto ou no painel de controle para apresentar função ou pressione o botão MENU no controle remoto ou no painel de controle para sair.

Passo 3: Para abrir as Conexões de rede, clique em **Start (Iniciar)**, **Control Panel (Painel de Controle)**, **Network and Internet Connections (Conexões de rede e de Internet)** e, a seguir, **Network Connections (Conexões de rede)**. Clique na conexão que você deseja configurar e a seguir, sob **Network Tasks (Tarefas de Rede)** clique em **Change settings of this connection (Alterar as configurações desta conexão)**.

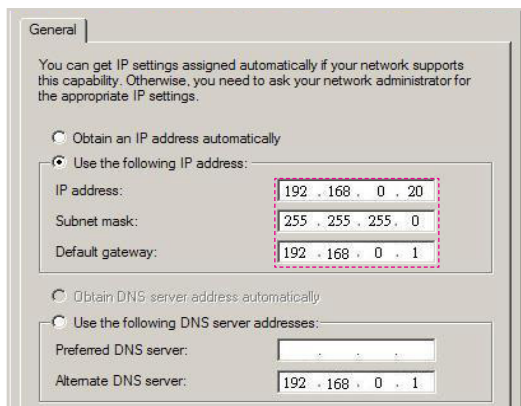
# Controles do usuário

Passo 4: Na guia **General (Geral)**, sob **This connection uses the following items (Esta conexão usa estes itens)**, clique em **Internet Protocol (TCP/IP) (Protocolo de Internet (TCP/IP))** e, a seguir, clique em “Properties” (Propriedades).

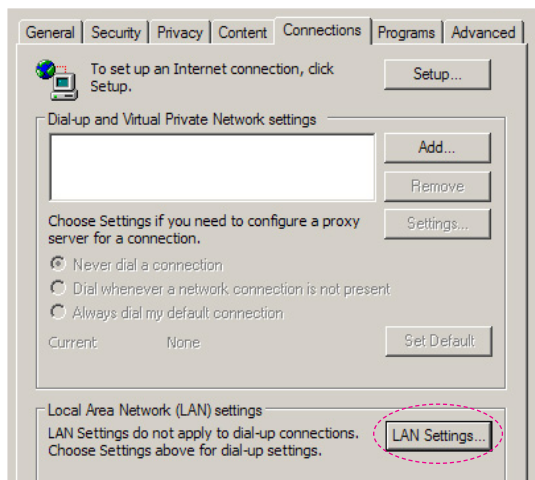


Passo 5: Clique em **Use the following IP address (Usar o seguinte endereço IP)**, e digite o valor abaixo:

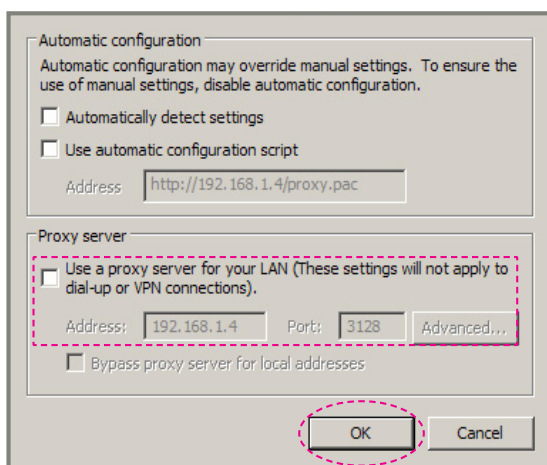
- 1) *IP address (Endereço IP): 192.168.0.20*
- 2) *Subnet mask (Máscara de sub-rede): 255.255.255.0*
- 3) *Default gateway (Gateway padrão): 192.168.0.1*



Passo 6: Para abrir **Opções de Internet**, clique no navegador web IE, **Opções de Internet**, **guia Conexões** e clique em “LAN Settings...” (Configurações da LAN...)



Passo 7: Aparecerá a caixa de diálogo **Local Area Network (LAN) Setting (Configurações da rede local (LAN))**. Na **Proxy Server area (área Servidor proxy)** desmarque **Use a proxy server for your LAN check box (Usar um servidor proxy para a rede local)** e, a seguir, clique no botão "OK" duas vezes.



Passo 8: Abra seu IE e digite o endereço IP 192.168.0.10 na URL e pressione o botão ENTER.

# Controles do usuário

Passo 9: Abra "Projector Status and Control (Status e Controle do Projetor)" para controlar seu projetor.

Web Management

Home

Network Setting

Projector Status and Control

E-mail Alert

Password Setting

Projector Status and Control

Projector Status

Projector Status

Lamp ON

Auto Power Off

0

(0-180 step 5)

Refresh

Power ON

Power OFF

Set

Image Control

Projector Mode

Desktop Front

Source Select

Select

Picture Mode

High-Bright Mode

AV-Mute

☐ On

☒ Off

Aspect Ratio

4:3

Brightness

0

(0-100)

Contrast

0

(0-100)

Auto Adjust

Set

Set

Audio Control

Volume

0

(0-31)

Mute

☐ On

☒ Off

Set

## OPÇÕES | GERAL



### PROCURAR ENTRADA

- ▶ LIGADO: O projetor procurará outros sinais se o sinal de entrada atual for perdido.
- ▶ DESLIG.: O projetor apenas buscará a conexão atual de entrada.



### ENTRADA

Use essa opção para habilitar/desabilitar as fontes de entrada. Pressione ENTER para entrar no submenu e selecionar as fontes que você precisa. Pressione a tecla ENTER para finalizar a seleção. O projetor não buscará pelas entradas que não estão selecionadas.

### NP-V332X, NP-V332W, NP-V302H



# Controles do usuário

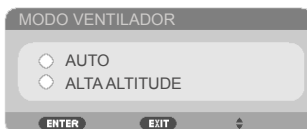
NP-V302X, NP-302W



## MODO VENTILADOR

- ▶ **AUTO:** Os ventiladores incorporados automaticamente operam a uma velocidade variável de acordo com a temperatura interna.
- ▶ **ALTA ALTITUDE:** Os ventiladores incorporados operam em alta velocidade.

Selecione esta opção quando usar o projetor em altitudes de aproximadamente 2500 pés/760 metros ou superiores.



## INFORMATION HIDE

- ▶ **LIGADO:** Selecione "LIGADO" para ocultar a mensagem de informação.
- ▶ **DESLIG.:** Escolha "DESLIG." para mostrar a mensagem "PROCURANDO".



## APRESENTAÇÃO DE ID

Utilize este recurso para exibir o número de ID que é apresentado quando o botão "ID SET" é pressionado no controle remoto.





❖ (\*) Exceto  
"LINGUAGEM",  
"LOGO", "REDE",  
"SEGURANÇA",  
"MODO  
VENTILADOR",  
"CÔR DA  
PAREDE",  
"VIDA LÂMP  
REM", "HORAS  
DE LÂMPADA  
USADAS", e  
"MODO ESPERA".

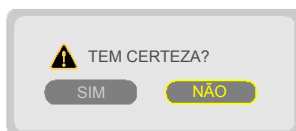
## CÔR DA PAREDE

Use este recurso para exibir uma tela em "PRETO" ou "AZUL" quando nenhum sinal estiver disponível.



## REAJUSTAR

Escolha "SIM" para retornar os parâmetros de exibição em todos os menus às configurações padrão de fábrica. (\*)



## OPÇÕES | CONF. DE LÂMPADA



### VIDA LÂMP REM

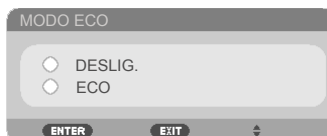
Mostrando a vida útil da lâmpada.

### HORAS DE LÂMPADA USADAS

Mostra o tempo de projeção.

### MODO ECO

Selecione "ECO" para reduzir o brilho da lâmpada, o que reduzirá o consumo de energia e aumentará a vida útil da lâmpada. Escolha "DESLIG." para voltar ao modo normal.





## AVISO DURAÇÃO DA LÂMPADA

Escolha esta função para mostrar ou ocultar a mensagem de advertência quando a mensagem de troca da lâmpada for exibida. A mensagem aparecerá quando a lâmpada alcançar o fim da sua vida útil.

The first screenshot shows a dialog box titled 'AVISO DURAÇÃO DA LÂMPADA'. It contains two radio button options: 'DESLIG.' (turned off) and 'LIGADO' (turned on). At the bottom, there are 'ENTER' and 'EXIT' buttons, along with a small up/down arrow icon.

The second screenshot shows a confirmation dialog box with the text: 'UTILIZE A LÂMPADA ESPECIFICADA PARA SEGURANÇA E PERFORMANCE.' followed by a warning icon and the question 'TEM CERTEZA?'. At the bottom, there are two buttons: 'SIM' (Yes) and 'NÃO' (No), with the 'NÃO' button highlighted in yellow.

## APAGAR HORAS DA LÂMPADA

Reinicie o contador de horas da lâmpada depois da sua troca.

## OPÇÕES | INFORMAÇÕES



### INFORMAÇÕES

Para exibir as informações de modelo, número de série, fonte, resolução e versão do software na tela.

## OPÇÕES | AVANÇADA

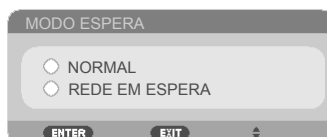


❖ O modo Espera de Rede irá desativar os seguintes conectores, botões ou funções quando o projetor estiver em modo de espera:


- Conector AUDIO OUT
- Funções de alerta de rede local e email
- Botões além do botão de ALIMENTAÇÃO no gabinete
- Botões além do botão ALIMENTAÇÃO no controle remoto
- Conector PC Control
- Virtual Remote Tool, PC Control Utility Pro Control 4/PC Utility Pro 5.

### MODO ESPERA

- ▶ REDE EM ESPERA: Escolha "REDE EM ESPERA" para salvar a dissipação de energia adicional < 0,5W.
- ▶ NORMAL: Escolha "NORMAL" para voltar ao modo de espera normal.



### LIGAÇÃO DIRETA

Escolha "LIGADO" para ativar o modo de Ligação direta. O projetor ligará automaticamente quando a alimentação CA for estabelecida, sem pressionar o botão  no painel de controle do projetor ou o botão ALIMENTAÇÃO no controle remoto.



# Controles do usuário

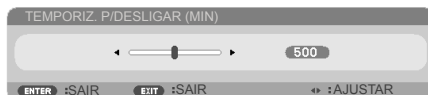
## DESLIG AUTOM (MIN)

Ajusta o intervalo do temporizador de contagem regressiva. O temporizador de contagem regressiva será iniciado quando nenhum sinal estiver sendo enviado para o projetor. O projetor será desligado automaticamente quando a contagem regressiva terminar (em minutos).



## TEMPORIZ. P/DESLIGAR (MIN)

Ajusta o intervalo do temporizador de contagem regressiva. O temporizador de contagem regressiva será iniciado com ou sem sinal estando sendo enviado para o projetor. O projetor será desligado automaticamente quando a contagem regressiva terminar (em minutos).



## BLOQ. PAINEL CONTROLE

Quando a função de chave de segurança estiver "LIGADO", o painel de controle ficará bloqueado, mas o projetor ainda funcionará a partir do controle remoto. Ao selecionar "DESLIG." você poderá reutilizar o painel de controle. Pressione e segure o botão EXIT no gabinete do projetor por cerca de 10 segundos para desligar "BLOQ. PAINEL CONTROLE".

Mesmo quando modo "NORMAL" é selecionado para "MODO ESPERA" e "LIGADO" é selecionado para "BLOQ. PAINEL CONTROLE", o botão ALIMENTAÇÃO no gabinete pode ser usado para ligar a energia.



## ID DE CONTROLE

Utilize este recurso para exibir o número de ID do projetos quando o botão "ID SET" é pressionado no controle remoto.

ID DE CONTROLE

NÚMERO DO ID DE CONTROLE  
ID DE CONTROLE

1  
DESLIG.

ENTER

SELECT

EXIT

SAIR

⇅ : MOVER

↔

NÚMERO DO ID DE CONTROLE

NÚMERO DO ID DE CONTROLE

100

ENTER

SAIR

EXIT

SAIR

↔ : AJUSTAR

ID DE CONTROLE (ATIVAR)

1

ENTER

SAIR

EXIT

SAIR

↔ : AJUSTAR

ID DE CONTROLE

☐ DESLIG.


☐ LIGADO

ENTER

EXIT

⇅

ID DE CONTROLE SERÁ ATIVADO

 TEM CERTEZA?

SIM

NÃO

ID DE CONTROLE

ID DE CONTROLE DESATIVADO!

## Resolução de problemas

*Se tiver problemas com o projetor, consulte as seguintes informações. Se o problema persistir, entre em contacto com o revendedor ou a assistência técnica local.*

### **Problema: Nenhuma imagem aparece na tela**

- ▶ Certifique-se de que todos os cabos e conexões de alimentação estejam correta e firmemente conectados, como descrito na seção "Instalação".
- ▶ Assegure que os pinos dos conectores não estão tortos nem quebrados.
- ▶ Verifique se a lâmpada de projeção foi instalada firmemente. Consulte a seção "Troca da lâmpada".
- ▶ Se certifique que o projetor está ligado.
- ▶ Verifique se a função "AV-MUDO" não foi ligada.

### **Problema: Imagem parcial, rolando, ou exibida incorretamente**

- ▶ Pressione "AUTO ADJ." no controle remoto.
- ▶ Se estiver usando um PC:

#### Para Windows Vista:

1. A partir do "Meu Computador", abra a pasta "Painel de Controle", e clique duas vezes no botão "Aparência e Personalização"
2. Selecione "Personalização"
3. Clique em "Ajustar a resolução da tela" para exibir "Exibir Configurações". Clique em "Configurações avançadas".

#### Para Windows 7:

1. No menu "Iniciar", selecione "Painel de Controle".
2. Do menu suspenso, selecione "Exibir".
3. Clique em "Ajustar a resolução".

**Se o projetor ainda não estiver projetando a imagem inteira, você também precisará alterar o monitor que você está usando.**

**Consulte os seguintes passos.**

4. Verifique se a configuração de resolução é menor ou igual a 1280 x 1024 de resolução.

5. Selecione a guia "Alterar" na guia "Monitor".
  6. Clique em "Mostrar todos os dispositivos". Em seguida, selecione "Tipos de monitor padrão" sob a caixa SP; escolha a resolução desejada sob a caixa "Modelos".
- ▶ Se estiver usando um notebook:
    1. Primeiro siga os passos acima para ajustar a resolução do computador.
    2. Pressione a combinação de teclas para alternar as configurações de saída, por exemplo: Uma combinação de teclas de função ativam/desativam o monitor externo. Normalmente, a combinação da tecla "Fn" juntamente com uma das 12 teclas de função, liga ou desliga o monitor externo. Por exemplo, PCs notebooks NEC usam Fn + F3, enquanto a notebooks Dell usam a combinação de teclas Fn + F8 para alternar entre a seleção de monitor externo.
  - ▶ Se tiver dificuldade em alterar as resoluções ou se o monitor travar, reinicie todos os equipamentos inclusive o projetor.

## **Problema: A tela do notebook ou PowerBook não mostra uma apresentação**

- ▶ Se estiver usando um PC notebook :

Alguns PCs notebook podem desativar suas próprias telas quando um segundo dispositivo de exibição estiver em uso. Cada um tem uma maneira diferente de ser reativado. Consulte a documentação do computador para as informações detalhadas.

## **Problema: A imagem está instável ou trêmula**

- ▶ Ajuste o "FASE" para corrigi-lo. Consulte a seção "AJUSTE" para mais informações.
- ▶ Altere a configuração de cor do monitor de seu computador.

## **Problema: A imagem tem uma barra vertical piscando**

- ▶ Use "RELÓGIO" para fazer um ajuste.
- ▶ Verifique e reconfigure o modo de exibição da placa gráfica para torná-la compatível com o projetor.

**Problema: A imagem está fora de foco**

- ▶ Ajuste a alavanca de foco na lente do projetor.
- ▶ Certifique-se de que a tela de projeção se encontra dentro dos limites de distância especificados para o projetor. Por favor, veja as páginas 32-33).

**Problema: A imagem é esticada ao exibir um DVD de 16:9**

O projetor detecta automaticamente o DVD 16:9 e ajusta a relação de aspecto por digitalização para a tela cheia com definição padrão de 4:3.

Se a imagem ainda estiver alongada, também será preciso ajustar a proporção da seguinte maneira:

- ▶ Selecione o tipo de proporção 4:3 no reprodutor de DVD se estiver reproduzindo um DVD de 16:9.
- ▶ Se não for possível selecionar um tipo de faixa de 4:3 no seu reprodutor de DVD selecione uma faixa de 4:3 no menu da tela.

**Problema: A imagem está invertida**

- ▶ Selecione "AJUSTE | GERAL-->ORIENTAÇÃO" no OSD e ajusta a direção da projeção.

**Problema: A lâmpada queimou ou fez um som de estouro**

- ▶ Quando a lâmpada chegar ao final da sua vida útil, poderá queimar e produzir um som alto de estouro. Se isso acontecer, não será possível ligar o projetor até que se troque o módulo da lâmpada. Para trocar a lâmpada, siga os procedimentos descritos na seção "Troca da lâmpada".



## Problema: Mensagem de Indicador do LED

### Indicador de POWER LED

Condição do indicador			Condição do projetor	Nota
Desligado			A energia está desligada.	Sem conectar o cabo de alimentação.
Luz piscando	VERDE	0,5seg Liga / 0,5seg Desliga	O projetor está se preparando para ligar.	--
	VERDE	2,5seg Liga / 0,5seg Desliga	Temporizador de desligamento está funcionando.	--
	LARANJA	0,5seg Liga / 0,5seg Desliga	Refrigeração	--
Luz estável	VERDE		Modo Ligar	--
	LARANJA		Modo de Espera de Rede	Conectando o cabo de alimentação.
	VERMELHO		Modo de Espera Normal	Conectando o cabo de alimentação.

### Indicador de LED STATUS

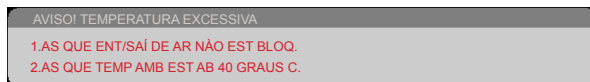
Condição do indicador			Condição do projetor	Nota
Desligado			Condição Normal	--
Luz piscando	VERMELHO	2ciclos (0,5seg LIGA / 0,5seg DESLIGA)	Erro de temperatura	--
		3ciclo (0,5seg LIGA / 0,5seg DESLIGA)	Erro de energia	Unidade de energia não está funcionando corretamente. Contate o seu distribuidor.
		4ciclo (0,5seg LIGA / 0,5seg DESLIGA)	Erro de ventoinha	--
		6ciclo (0,5seg LIGA / 0,5seg DESLIGA)	Erro de lâmpada	--
	VERDE	0,5seg Liga / 0,5seg Desliga	Re-acendimento da lâmpada (O projetor está arrefecendo)	--
Luz estável	LARANJA		Bloqueio de Painei de Operação está funcionando	Você pressionou o botão do gabinete quando o Bloqueio do painel de controle estava ligado.
			Erro de ID DE CONTROLE	ID de controle remoto e ID do projetor não correspondem.

## Indicador LAMP LED

Condição do indicador			Condição do projetor	Nota
Desligado			Condição Normal	--
Luz piscando	VERMELHO	0,5seg Liga / 0,5seg Desliga	A lâmpada atingiu o fim da vida útil.	--
Luz estável	VERMELHO		A lâmpada foi usada além do seu limite.	O projetor não liga até que a lâmpada seja substituída.
	VERDE		[MODO ECO] é definida como [ECO]	

## Problema: Lembretes de mensagem

- Sobre temperatura - o projetor excedeu a temperatura de funcionamento recomendada e deve poder arrefecer antes de poder ser utilizado.



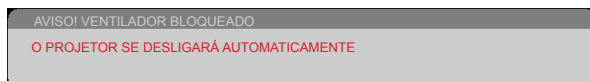
- Substituição da lâmpada - a lâmpada está prestes a atingir a sua vida útil máxima. Prepare-se para substituí-la em breve.



**OBSERVAÇÃO:** Quando você continua a usar o projetor por mais 100 horas após a lâmpada ter alcançado o fim da sua vida útil, o projetor não consegue ligar.

Se isso acontecer, depois de substituir a lâmpada, conecte o cabo de alimentação e pressione e segure o botão AJUDA do controle remoto, no mínimo, 10 segundos. Isso permitirá que você ligue o projetor. Remova as horas da lâmpada, selecionando "OPÇÕES" -> "CONF. DE LÂMPADA" -> "APAGAR HORAS DA LÂMPADA" a partir do menu.

- Ventilador falhou - o ventilador do sistema não está funcionando.



## Troca da lâmpada

### Lâmpada opcional

NP35LP (for NP-V332X / NP-V332W / NP-V302H)

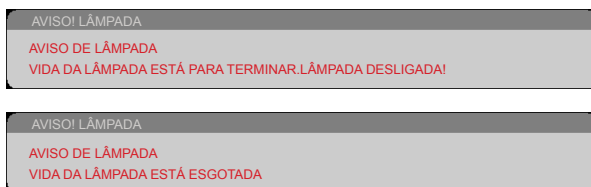
NP36LP (para NP-V302X / NP-V302W)

A hora de substituir a lâmpada é diferente por modelos.

No NP-V302X, e NP-V302W, os projetores irão detectar a vida útil da lâmpada a 4500 horas em modo ECO Desligado (6000 horas em modo ECO) No NP-V332X, NP-V332W, e NP-V302H, os projetores irão detectar a vida útil da lâmpada em 3500 horas em modo ECO Desligado (6000 horas em modo ECO). Quando o LED "ENERGIA" pisca vermelho e exibe a mensagem abaixo na tela, o projetor detectou que a lâmpada está chegando ao fim de sua vida útil. Por favor, veja a página 72-73. Ele mostrará uma mensagem de aviso:



Aviso: Para evitar queimaduras, espere o projetor esfriar por pelo menos 60 minutos antes de trocar a lâmpada!



Quando você ver esta mensagem, troque a lâmpada assim que possível. Certifique-se de que o projetor arrefeceu pelo menos 60 minutos antes de trocar a lâmpada.



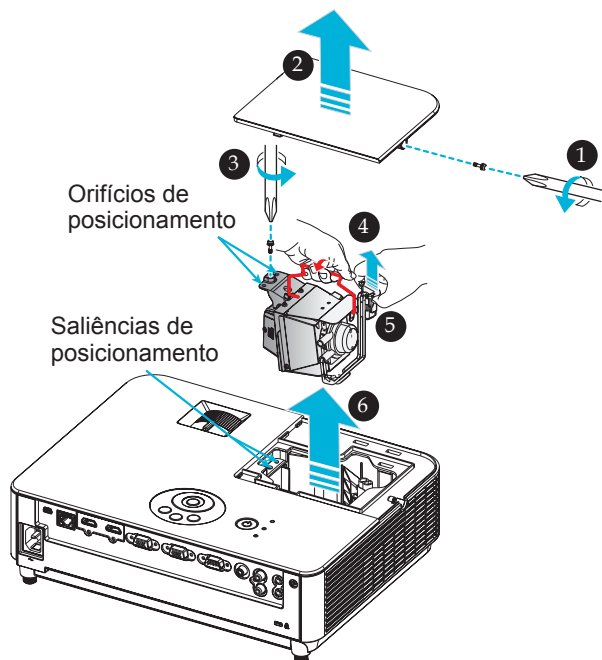
Aviso: para reduzir o risco de ferimentos pessoais, não toque a lâmpada nem a deixe cair. A lâmpada pode estilhaçar e causar ferimentos se cair.




Não quebre o vidro no módulo da lâmpada. Não permita impressões digitais na superfície do vidro no módulo da lâmpada. Deixar impressões digitais na superfície do vidro pode causar uma sombra indesejada e má qualidade da imagem.



Certifique-se de apertar os parafusos depois de substituir o módulo da lâmpada.



## Procedimento de troca da lâmpada:

1. Desligue a alimentação do projetor pressionando o botão DESLIGAR no controle remoto ou o botão  no painel de controle.
2. Deixe o projetor esfriar por pelo menos 60 minutos.
3. Desconecte o cabo de alimentação.
4. Use uma chave de fenda para soltar o parafuso da tampa da lâmpada. **1**
5. Deslize e retire a tampa. **2**
6. Solte o parafuso no módulo da lâmpada. **3**
7. Elevar a alavanca. **4**
8. Aperte as posições marcadas com seta no gabinete do conector e puxe a estrutura para cima para remover o conector. **5**
9. Retire o módulo da lâmpada. **6**
10. Instale o novo módulo da lâmpada, invertendo os passos anteriores.

Nota: Certifique-se de alinhe os furos de saliência sobre as saliências de posicionamento para instalar o módulo da lâmpada.

11. Depois de substituir a lâmpada, desligue o aparelho, e selecione o botão [MENU] -> OPÇÕES | CONF. DE LÂMPADA -> APAGAR HORAS DA LÂMPADA para repor as horas de uso da lâmpada. Por favor, veja a página 73.

## Procedimento de limpeza para a lente

Se a lente da lente de projeção estiver com poeira ou manchada, limpe-a de acordo com este procedimento:

1. Desligue o projetor e deixe o projetor esfriar por um tempo.
2. Desconecte o cabo de alimentação da tomada.
3. Sopre a poeira com soprador de câmeras que você pode comprar em lojas especializadas. Limpe a lente da câmera delicadamente com um pano de limpeza.



### **CUIDADO:**

- Sempre limpe a lente com um pano de limpeza.
- Não limpe a lente com força, porque isso pode causar sérios danos na superfície da lente.
- Esfregar pode arranhar a lente. O desempenho óptico do projetor pode, assim, ser afetado se a lente ficar arranhada após a limpeza. O impacto no desempenho óptico depende da condição de arranhões dele.
- Não utilize produtos de limpeza líquidos ou produtos químicos no pano, pois pode contaminar o tecido e causar sérios danos na superfície da lente.
- Não use um spray contendo gás inflamável para se livrar da poeira acumulada na lente. Isso pode causar incêndio.

## Especificações

Produtos ópticos		NP-V302X	NP-V302W	NP-V332X	NP-V332W	NP-V302H
Sistema de projeção		Único chip DLP® (0.55", relação de aspecto 4:3)	Único chip DLP® (0.65", relação de aspecto 16:10)	Único chip DLP® (0.55", relação de aspecto 4:3)	Único chip DLP® (0.65", relação de aspecto 16:10)	Único chip DLP® (0.65", relação de aspecto 16:9)
Resolução (pixels) *1		1024x768 (XGA)	1280x800 (WXGA)	1024x768 (XGA)	1280x800 (WXGA)	1920 x 1080 (1080P)
Lente		Zoom digital e foco manual				
		F=2,41-2,55	F=2,50-2,67	F=2,41-2,55	F=2,50-2,67	F=2,55-2,85
		f=21,8-24,0mm	f=21,8-24,0mm	f=21,8-24,0mm	f=21,8-24,0mm	f=22,4-26,8mm
Lâmpada		195W AC (160W em modo ECO)		218W AC (170W em modo ECO)		
Saída de Luz *2 *3		3000 lúmens	3000 lúmens	3300 lúmens	3300 lúmens	3000 lúmens
		Aprox. 85% em modo ECO				
Relação de Contraste *3 (com CONTRASTE DINÂMICO LIGADO)		10000:1	10000:1	10000:1	10000:1	8000:1
Tamanho da imagem (diagonal)		30" a 300"				40" a 300"
		0,76 a 7,6 m (4:3)	0,76 a 7,6 m (16:10)	0,76 a 7,6 m (4:3)	0,76 a 7,6 m (16:10)	1,02 a 7,6 m (16:9)
Distância de projeção	amplo	47" a 468" (1,19 a 11,89m)	39" a 394" (0,99 a 10,01m)	47" a 468" (1,19 a 11,89m)	39" a 394" (0,99 a 10,01m)	52" a 392" (1,32 a 9,96m)
	tele	52" a 516" (1,32 a 13,11m)	43" a 432" (1,09 a 10,97m)	52" a 516" (1,32 a 13,11m)	43" a 432" (1,09 a 10,97m)	63" a 471" (1,60 a 11,96m)
Ângulo de projeção	amplo	14,0°	14,2°	14,0°	14,2°	14,0°
	tele	12,8°	13,0°	12,8°	13,0°	11,7°

\*1 Pixels efetivos são mais de 99,99%.

\*2 Este é o valor de saída de luz (lumens) quando [MODO DE IMAGEM] está definido para [ALTO BRILHO] no menu.

Se qualquer outro modo for selecionado como [MODO DE IMAGEM], o valor de saída de luz pode cair um pouco.

\*3 Conformidade com ISO21118-2012

# Anexos

Elétrico		NP-V302X	NP-V302W	NP-V332X	NP-V332W	NP-V302H
Entradas		1 x VGA e Y/Pb/Pr, 2 x HDMI (Conector padrão HDMI, 1 x Áudio VGA (mini entrada estéreo), 1 x Vídeo Composto (RCA (amarelo)), 2 x Áudio Composto (RCA para esquerda e direita))		1 x VGA e Y/Pb/Pr, 2 x HDMI (Conector padrão HDMI e um com suporte de função MHL), 1 x Áudio VGA (mini entrada estéreo), 1 x Vídeo Composto (RCA (amarelo)), 2 x Áudio Composto (RCA para esquerda e direita)		
Saídas		1 x VGA (conector fêmea de 15 pinos D-sub) (sinal de sincronismo separado apenas), 1 x Áudio (mini entrada estéreo (verde))				
PC Control		1 x Porta PC Control (D-Sub 9 pinos)				
Porta de rede local cabeada		1 x RJ-45 (10/100 BASE-T/100 BASE-TX)				
Porta de serviço		Tipo USB Mini B (para download de FW)				
Reprodução de cor		1,07 bilhões de cores simultaneamente com o processamento de sinal de 10 bits				
Sinais compatíveis *5	Analogico	VGA/SVGA/XGA/XGA+/SXGA/Quad-VGA/SXGA+/UXGA/PowerBook G4/iMac DV (G3)/WSVGA/WXGA/WXGA+/WSXGA/WUXGA/480i/480p/576i/576p/720p/1080i/1080p				
	HDMI	VGA/SVGA/XGA/XGA+/SXGA/Quad-VGA/SXGA+/UXGA/PowerBook G4/iMac DV (G3)/WSVGA/WXGA/WXGA+/WSXGA/WUXGA/480i/480p/576i/576p/720p/1080i/1080p				
Resolução horizontal		540 linhas de TV : NTSC/NTSC4,43/PAL/PAL-M/PAL-N/PAL60 300 linhas de TV : SECAM				
Taxa de varredura		Frequência Hsync: 24kHz ~ 102kHz Frequência Vsync: 48kHz ~ 120 Hz				
Compatibilidade de sincronização		Sincronização separada				
Alto-falantes integrados		8W				
Requisito de alimentação		100 - 240V AC 50/60Hz				
Entrada de corrente		2,5 -1,0 A	2,5 -1,0 A	2,7 -1,1 A	2,8 -1,1 A	2,8 -1,2A
Consumo de Energia (Valor típico)						
Modo ECO DESLIGADO		251W (*6) / 237W (*7)	249W (*6) / 237W (*7)	275W (*6) / 263W (*7)	277W (*6) / 263W (*7)	280W (*6) / 266W (*7)
Modo ECO		206W (*6) / 198W (*7)	205W (*6) / 194W (*7)	213W (*6) / 204W (*7)	215W (*6) / 204W (*7)	217W (*6) / 207W (*7)
Rede em espera		1,6W (*6) / 1,8W (*7)	1,5W (*6) / 1,8W (*7)	1,6W (*6) / 1,8W (*7)	1,5W (*6) / 1,8W (*7)	1,6W (*6) / 1,8W (*7)



Elétrico	NP-V302X	NP-V302W	NP-V332X	NP-V332W	NP-V302H
Espera Normal	0,22W (*6) / 0,37W (*7)	0,23W (*6) / 0,38W (*7)	0,23W (*6) / 0,35W (*7)	0,22W (*6) / 0,35W (*7)	0,22W (*6) / 0,35W (*7)

**\*4 HDMI® (Deep Color, Lip Sync) com HDCP**

O que é a tecnologia HDCP/HDCP?

HDCP é um acrônimo para High-bandwidth Digital Content Protection. High bandwidth Digital Content Protection (HDCP) é um sistema que impede a cópia ilegal de dados de vídeo enviados através de uma HDMI (High-Definition Multimedia Interface).

Se você não conseguir ver o material através da entrada HDMI, isso não significa necessariamente que o projetor não está funcionando corretamente. Com a implementação do HDCP, pode haver casos em que determinados conteúdos são protegidos pelo HDCP e pode não ser exibido devido à decisão/intenção da comunidade HDCP (Digital Content Protection, LLC).

Vídeo: Deep Color; 8/10/12-bit, LipSync

**\*5 NP-V302X, NP-V332X:**

Uma imagem com resolução maior ou menor do que a resolução nativa do projetor (1024 × 768) será exibida com tecnologia de escala.

**NP-V302W, NP-V332W:**

Uma imagem com resolução maior ou menor do que a resolução nativa do projetor (1280 × 800) será exibida com tecnologia de escala.


**NP-V302H:**

# Anexos

Uma imagem com resolução maior ou menor do que a resolução nativa do projetor (1920 × 1080) será exibida com tecnologia de escala.

\*6 100V - 130VAC

\*7 200V - 240VAC

Características	NP-V302X	NP-V302W	NP-V332X	NP-V332W	NP-V302H
Orientação de instalação	Mesa de trabalho/Frente, Mesa de trabalho/Traseira, Teto/Frente, Teto/Traseira				
Dimensões	12,8" (D) x 3,5" (A) X 9,8" (P) / 324 mm (D) x 88 mm (A) x 250 mm (P) (não incluindo saliências) 12,8" (L) x 4,0" (A) x 9,8" (P) / 324 mm(L) x 101 mm(A) x 250 mm(P) (incluindo protruções)				
Peso	2,7 kg/6,0lbs		2,8 kg/6,2lbs		2,9 kg/6,4lbs
Condições Ambientais *8	Temperaturas operacionais: 41° a 104° (5°C a 40°C) 20% a 80% umidade (não condensante)				
	Temperaturas de armazenamento: 14° a 122° F (-10°C a 50°C) 20% a 80% umidade (não condensante)				
Regulamentos	UL/C-UL Aprovado (UL 60950-1, CSA 60950-1) Atende requisitos Classe B do DOC Canadá Atende aos requisitos Classe B da FCC Atende Classe B AS / NZS CISPR.22 Atende Diretiva EMC (EN55022, EN55024, EN61000-3-2, EN61000-3-3) Em conformidade com Diretiva de Baixa Tensão (EN60950-1, aprovado TÜV) 				

\*8 Temperaturas operacionais

- 0 a 2500 pés/760 m na gama de 41° a 104°F (5° a 40°C)
- 2500 pés/760m a 5000 pés/1500 m na gama de 41° a 95°F (5° a 35°C)
- 5000 pés/1500 m a 10000 pés/3000 m na gama de 41° a 86°F (5° a 30°C)
- Defina [MODO VENTILADOR] para [ALTA ALTITUDE] quando usar o projetor em altitudes de aproximadamente 2500 pés/760 metros ou superiores.

## Modos de compatibilidade

### ► VGA analógica

(1) VGA Analógico - Sinal de PC

Modos	Resolução (pontos)	Frequência V. [Hz]	Frequência H. [KHz]
VGA	640x480	60	31,47
VGA	640x480	72	37,86
VGA	640x480	75	37,5
VGA	640x480	85	43,27
SVGA	800x600	56	35,2
SVGA	800x600	60	37,88
SVGA	800x600	72	48,08
SVGA	800x600	75	46,88
SVGA	800x600	85	53,67
XGA	1024x768	60	48,36
XGA	1024x768	70	56,48
XGA	1024x768	75	60,02
XGA	1024x768	85	68,67
XGA+	1152x864	75	67,5
SXGA	1280x1024	60	63,98
SXGA	1280x1024	72	77,9
SXGA	1280x1024	75	79,98
SXGA	1280x1024	85	91,15
Quad VGA	1280x960	60	60
Quad VGA	1280x960	75	75
SXGA+	1400x1050	60	65,32
UXGA	1600x1200	60	75
Mac OS X	640x480	60	31,5
Mac OS X	640x480	66,6(67)	35
Mac OS X	800x600	60	37,88
Mac OS X	1024x768	60	48,36
Mac OS X	1152x870	75	68,68
Mac OS X	1280x960	75	75,2

## (2) VGA Analógico - Tempo Prolongado Amplo

Modos	Resolução (pontos)	Frequência V. [Hz]	Frequência H. [KHz]
HD	1280x720	60	44,8
WXGA	1280x768	60	47,78
WXGA	1280x768	75	60,29
WXGA	1280x768	85	68,63
WXGA	1280x800	60	49,6
WXGA	1366x768	60	47,71
WXGA+	1440x900	60	55,9
WSXGA	1680x1050	60	65,3
HD Cheio	1920x1080	60	67,5
WUXGA	1920x1200	60	74,0

## (3) VGA Analógico -Sinal Componente

Modos	Resolução (pontos)	Frequência V. [Hz]	Frequência H. [KHz]
480i	720x480	59,94(29,97)	27
480p	720x480	59,94	31,47
576i	720x576	50(25)	27
576p	720x576	50	31,25
720p	1280x720	60	45
720p	1280x720	50	37,5
1080i	1920x1080	60(30)	33,75
1080i	1920x1080	50(25)	33,75
1080p	1920x1080	60	67,5
1080p	1920x1080	50	56,25

## ► HDMI Digital

Sinal	Resolução (pontos)	Proporção	Taxa de atualização [Hz]
VGA	640x480	4:3	59,94/60
SVGA	800x600	4:3	60
XGA	1024x768 *1	4:3	60
XGA	1280x768	15:9	60
WXGA	1280x800 *2	16:10	60
WXGA	1366x768 *4	16:9	60
SXGA	1280x1024	5:4	60
SXGA+	1400x1050	4:3	60
WXGA+	1440x900	16:10	60
WXGA++	1600x900	16:9	60
WSXGA+	1680x1050	16:10	60
UXGA	1600x1200	4:3	60
HD Cheio	1920x1080 *3	16:9	60
HDTV (1080p)	1920x1080	16:9	23,98/24/50/59,94/60
HDTV(1080i)	1920x1080	16:9	50/59,94/60
HDTV (720p)	1280x720	16:9	50/59,94/60
SDTV (480p)	720x480	4:3/16:9	59,94/60
SDTV (576p)	720x576	4:3/16:9	50
SDTV (480i)	720(1440)x480	4:3/16:9	59,94/60
SDTV (576i)	720(1440)x576	4:3/16:9	50

\* 1 Resolução Real do Modelo XGA

\* 2 Resolução Real do Modelo WXGA

\* 3 Resolução Real do Modelo 1080p

\*4 O projetor pode não exibir esses sinais corretamente quando [AUTO] está selecionado para [TX ASPECTO] no menu na tela.  
O padrão de fábrica é [AUTO] para [TX ASPECTO]. Para exibir estes sinais, selecione [16:9] para [TX ASPECTO].

## (1) HDMI - Tempo 3D

Sinal	Resolução (pontos)	Proporção	Taxa de atualização [Hz]
Para Sinal de PC:			
XGA	1024x768 *1	4:3	60/120 *5
1280x720	1280x720	16:9	60/120 RB *5
WXGA	1280x800 *2	16:10	60/120 RB *5
HD Cheio	1920x1080 *3	16:9	60
Para Sinal de Vídeo:			
SDTV (480i)	720x480	4:3/16:9	60
Para HDMI 3D:			
720p (embalagem da estrutura)	1280x720	16:9	50/60/59,94
1080p (embalagem da estrutura)	1920x1080	16:9	23,98/24
1080i (Lado a lado (meio))	1920x1080	16:9	50/60/59,94
1080P (Lado a lado (meio))	1920x1080	16:9	50/60/59,94 *6
720p (superior e inferior)	1280x720	16:9	50/60/59,94
1080p (superior e inferior)	1920x1080	16:9	23,98/24

\* 1 Resolução Real do Modelo XGA

\* 2 Resolução Real do Modelo WXGA

\* 3 Resolução Real do Modelo 1080p

\*4 O projetor pode não exibir esses sinais corretamente quando [AUTO] está selecionado para [TX ASPECTO] no menu na tela.

O padrão de fábrica é [AUTO] para [TX ASPECTO]. Para exibir estes sinais, selecione [16:9] para [TX ASPECTO].

\*5 Os sinais de 120 Hz são de estrutura de suporte único formato sequencial.

\*6 Selecione manualmente.

## (2) Sinal MHL

Sinal	Resolução (pontos)	Proporção	Taxa de Atualização (Hz)
VGA	640x480	4:3	59,94/60
HDTV (1080p)	1920x1080	16:9	23,97/24/50/59,94/60
HDTV(1080i)	1920x1080	16:9	50/59,94/60
HDTV (720p)	1280x720	16:9	50/59,94/60
SDTV (480p)	720x480	4:3/16:9	59,94/60
SDTV (576p)	720x576	4:3/16:9	50
SDTV (480i)	720 x 480(1440x480i)	4:3/16:9	59,94/60
SDTV (576i)	720 x 576(1440x576i)	4:3/16:9	50

### DICA:

- Uma imagem com resolução maior ou menor do que a resolução nativa do projetor será exibida com tecnologia de escala.
- Sincronização dos sinais de sincronização Verde e Composto não são suportados.
- Outros sinais que não os especificados na tabela acima podem não ser exibidos corretamente. Se isso acontecer, altere a taxa de atualização ou a resolução no seu PC. Consulte a seção de ajuda Exibir Propriedades do seu PC para obter os procedimentos.

## Instalação no teto

1. Para prevenir o projetor de danos, por favor use o kit para montagem do teto instalação de montagem em teto.
2. Se você comprar uma montagem de teto de outra empresa, se certifique de usar o tamanho correto de parafuso. O tamanho do parafuso vai variar dependendo da espessura da placa de montagem.

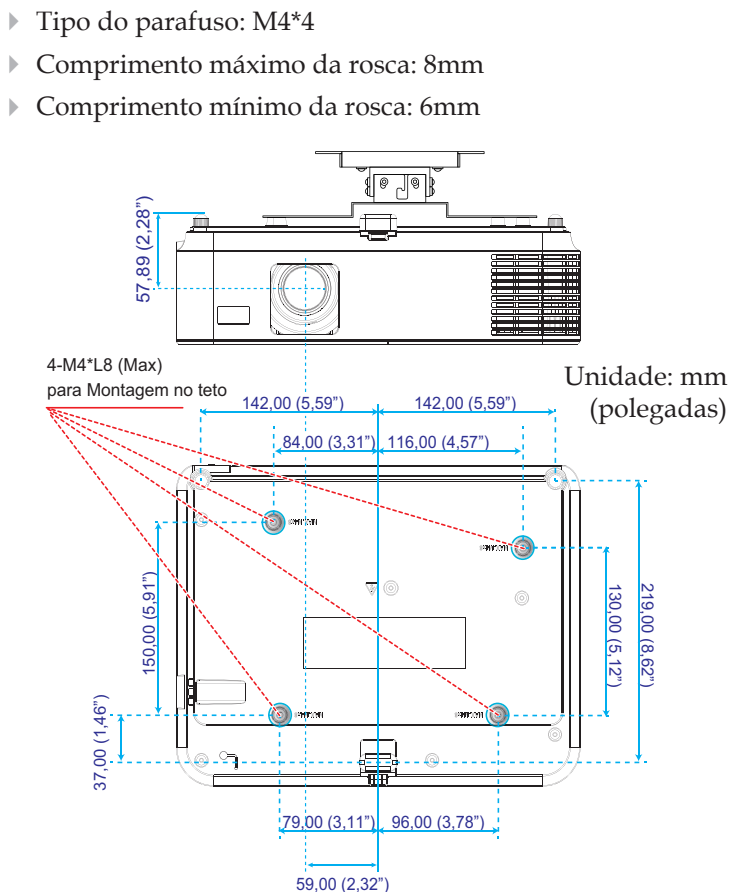


Note que danos provocados pela instalação incorreta tornam a garantia inválida.



### Aviso:

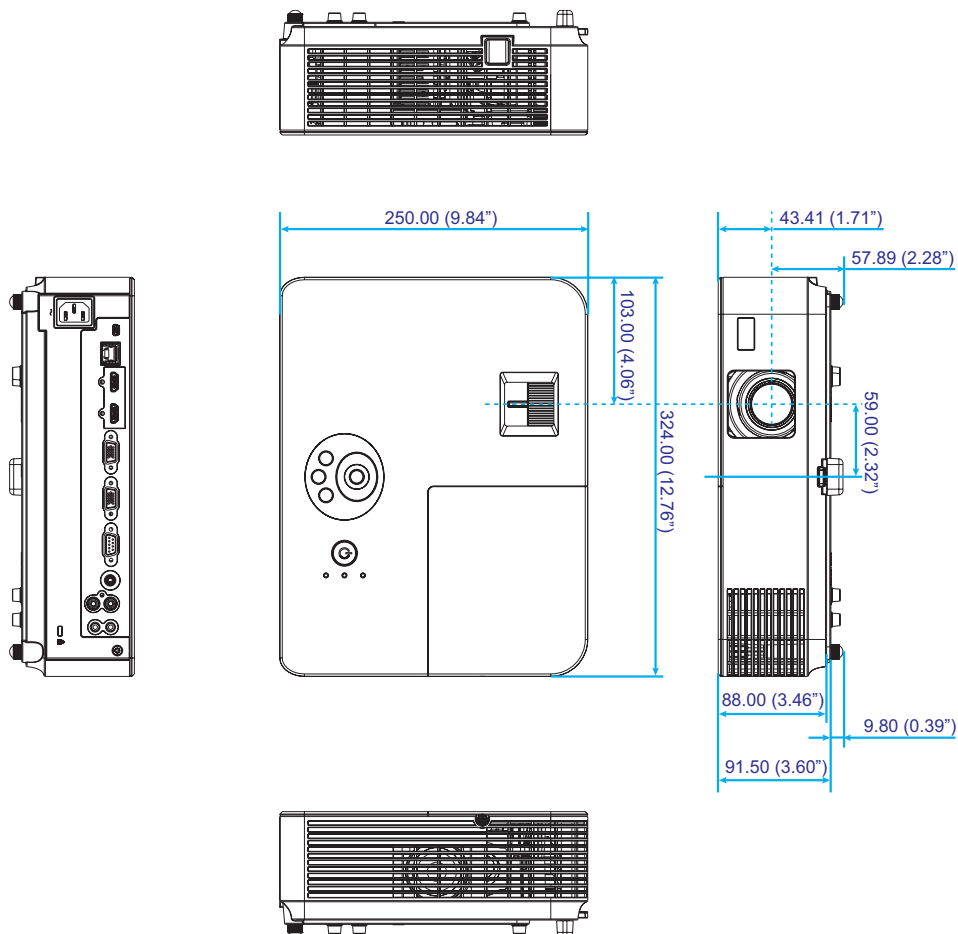
1. Se certifique de manter uma brecha de pelo menos 10 cm entre o teto e a parte superior do projetor.
2. Evite instalar o projetor perto de uma fonte de calor.





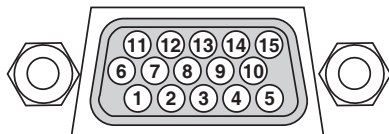
## Dimensões do gabinete

Unidade: mm (polegadas)



## Atribuições de pino de conector de entrada D-sub COMPUTER

### Conector Mini D-sub de 15 pinos



Nível do Sinal

Sinal de vídeo: 0,7 Vp-p (analógico)

Sincronizar sinal: Nível TTL

Pino N.º	Sinal RGB (Analogico)	Sinal YCbCr
1	Vermelho	Cr
2	Verde	Y
3	Azul	Cb
4	Terra	
5	Terra	
6	Terra Vermelho	Terra Cr
7	Terra Verde	Terra Y
8	Terra Azul	Terra Cb
9	Sem Conexão	
10	Sincronizar Signal Terra	
11	Sem Conexão	
12	DADOS Bi-direcionais (SDA)	
13	Sincronização Horizontal ou Sincronização Composta	
14	Sincronização Vertical	
15	Relógio de dados	

## Códigos de controle do PC e Conexão de cabos

### Códigos de controle do PC

Função	Dados de código							
ALIMENTAÇÃO	02H	00H	00H	00H	00H	02H		
DESLIGAR	02H	01H	00H	00H	00H	03H		
ENTRADA DE SELEÇÃO DE COMPUTADOR	02H	03H	00H	00H	02H	01H	01H	09H
ENTRADA DE SELEÇÃO HDMI 1	02H	03H	00H	00H	02H	01H	A1H	A9H
ENTRADA DE SELEÇÃO HDMI 2	02H	03H	00H	00H	02H	01H	A2H	AAH
ENTRADA DE SELEÇÃO DE VÍDEO	02H	03H	00H	00H	02H	01H	06H	0EH
MUDO ATIVADO NA IMAGEM	02H	10 H	00H	00H	00H	12H		
MUDO DESATIVADO NA IMAGEM	02H	11H	00H	00H	00H	13H		
MUDO ATIVADO	02H	12H	00H	00H	00H	14H		
MUDO DESATIVADO	02H	13H	00H	00H	00H	15H		

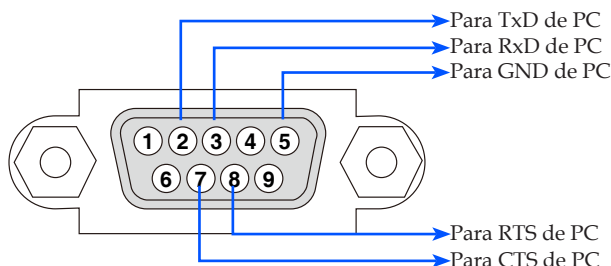
OBSERVAÇÃO: Contate o seu revendedor para obter uma lista completa dos Códigos de Controle de PC, se necessário.

### Conexão a Cabo

#### Protocolo de comunicação

Taxa de transmissão .....38400 bps  
 Comprimento de dados.....8 bits  
 Paridade .....Sem paridade  
 Bit de parada .....Um bit  
 X ligado / desligado .....Nenhum  
 Procedimento de comunicação .....Full duplex

### Conector PC Control (D-SUB 9P)



NOTA 1: Pinos 1, 4, 6 e 9 não são usados.

NOTA 2: Conector "Pedido para Enviar" e "Limpar para Enviar" juntos em ambas as extremidades do cabo para simplificar a conexão do cabo.

# Lista de verificação de resolução de problemas

Antes de contatar o seu revendedor ou pessoal de serviço, verifique a lista a seguir para se assegurar de que são necessários, também a consultar a seção “Resolução de Problemas” no manual do usuário. Esta lista abaixo nos ajudará a resolver o seu problema de modo mais eficiente.

\* Imprima as páginas a seguir.

Frequência da ocorrência ☐ sempre ☐ às vezes (Com que frequência? \_\_\_\_\_) ☐ outro (\_\_\_\_\_)

## Energia

- ☐ Não há energia (o indicador de POWER não acende em verde).
  - ☐ O plugue do cabo de alimentação está totalmente inserido na tomada.
  - ☐ Tampa da lâmpada está instalado corretamente.
  - ☐ Horas de lâmpada usadas (horas de operação da lâmpada) foram apagadas após a substituição da lâmpada.
  - ☐ Sem energia, mesmo que você pressione e segure o botão ENERGIA por um mínimo de 1 segundo.
- ☐ Desligar durante a operação.
  - ☐ O plugue do cabo de alimentação está totalmente inserido na tomada.
  - ☐ Tampa da lâmpada está instalado corretamente.
  - ☐ Gestão de energia está desligada (apenas modelos com a função de Gestão de Energia).

## Vídeo e Áudio

- ☐ Nenhuma imagem é exibida de seu PC ou equipamento de vídeo para o projetor.
  - ☐ Continua sem imagem mesmo se conectar primeiro o projetor ao PC, em seguida, iniciar o PC.
  - ☐ Habilitando a saída de sinal de seu notebook ao projetor.
    - ¶ Uma combinação de teclas de função ativam/desativam o monitor externo. Normalmente, a combinação da tecla "Fn" juntamente com uma das 12 teclas de função, liga ou desliga o monitor externo.
  - ☐ Não há imagem (fundo azul).
  - ☐ Continua sem haver imagem, mesmo após pressionar o botão AUTO ADJ..
  - ☐ Continua sem haver imagem, mesmo se você realizar [REAJUSTAR] no menu do projetor.
  - ☐ Plugue de sinal de TV a cabo está totalmente inserido no conector de entrada
  - ☐ Uma mensagem aparece na tela.  
( \_\_\_\_\_ )
  - ☐ A fonte ligada ao projetor está ativa e disponível.
  - ☐ Continua sem haver imagem, mesmo após ajustar o brilho e/ou o contraste.
  - ☐ A resolução da fonte de entrada e a frequência são suportadas pelo projetor.
- ☐ A imagem está muito escura.
  - ☐ Permanece inalterada, mesmo após ajustar o brilho e/ou o contraste.
- ☐ A imagem está distorcida.
  - ☐ Imagem parece ser trapezoidal (sem alterações, mesmo ao ter realizado o ajuste [TRAPEZÓIDE]).
- ☐ Partes da imagem são perdidas.
  - ☐ Ainda inalterado mesmo se pressionar o botão AUTO ADJ..
  - ☐ Ainda inalterado mesmo depois de realizar [REAJUSTAR] no menu do projetor.
- ☐ A imagem é deslocada na direção vertical ou horizontal.
  - ☐ Posições horizontal e vertical estão ajustadas corretamente em um sinal de computador.
  - ☐ A resolução da fonte de entrada e a frequência são suportadas pelo projetor.
  - ☐ Alguns pixels são perdidos.
- ☐ Imagem está piscando.
  - ☐ Ainda inalterado mesmo se pressionar o botão AUTO ADJ..
  - ☐ Ainda inalterado mesmo depois de realizar [REAJUSTAR] no menu do projetor.
  - ☐ A imagem mostra cintilação ou deslocamento de cor em um sinal de computador.
- ☐ Imagem aparece borrada ou fora de foco.
  - ☐ Ainda inalterado mesmo depois de verificar resolução do sinal no PC e alterar a resolução nativa do projetor.
  - ☐ A distância de projeção está entre 47" a 516"/1189 mm a 13105 mm (NP-V332X & NP-V302X), 39" a 432"/1002 mm a 10985 mm (NP-V332W & NP-V302W), 52" a 471"/
  - ☐ 1328 mm a 11955 mm (NP-V302H)
  - ☐ Continua inalterado mesmo depois de ajustar o foco.
- ☐ Sem som.
  - ☐ Cabo de áudio está conectado corretamente à entrada de áudio do projetor.
  - ☐ Continua inalterado mesmo depois de ajustar o nível de volume.

## Outros

- ☐ O controle remoto não funciona.
  - ☐ Não há obstáculos entre o sensor do projetor e do controle remoto.
  - ☐ Projetor é colocado perto de uma luz fluorescente que pode perturbar os controles remotos por infravermelhos.
  - ☐ As baterias são novas e não estão invertidas na instalação
- ☐ Os botões na estrutura do projetor não funcionam.
  - ☐ [BLOQ. PAINEL CONTROLE] não está ligado no menu.
  - ☐ Ainda inalterado mesmo se pressionar e segurar o botão EXIT para mínimo de 10 segundos.

No espaço abaixo descreva detalhadamente o seu problema.

Informações sobre a aplicação e o ambiente onde o seu projetor é usado

### Projetor

Número do modelo:

Nº de Série:

Data da compra:

Tempo de operação da lâmpada (horas):

Modo ECO: ☐ DESLIG. ☐ ECO

Informação sobre o sinal de entrada:

Frequência de sincronia horizontal [ ] kHz

Frequência de sincronia Vertical [ ] Hz

Polaridade de sincronia H ☐ (+) ☐ (-)

V ☐ (+) ☐ (-)

Tipo de sincronia ☐ Separada ☐ Composta

☐ Sincronização em verde

Indicador de STATUS:

Luz estável ☐ Laranja ☐ Verde

Luz piscando [ ] ciclos

Número do modelo do controle remoto:

### Ambiente de Instalação

Tamanho da tela: polegadas

Tipo de tela: ☐ Branca opaca ☐ Contas

☐ Polarização

☐ Grande angular ☐ Alto contraste

Distância de projeção: pés/polegadas/m

Orientação: ☐ Montagem no teto ☐ Mesa de trabalho

Conexão de saída de energia:

☐ Ligado diretamente à tomada de parede

☐ Ligado a uma extensão de cabo de alimentação ou outro (o número do equipamento conectado \_\_\_\_\_)

☐ Ligado a um rolo de extensão de cabo de alimentação ou outro (número do equipamento conectado \_\_\_\_\_)

### Computador

Fabricante:

Número do modelo:

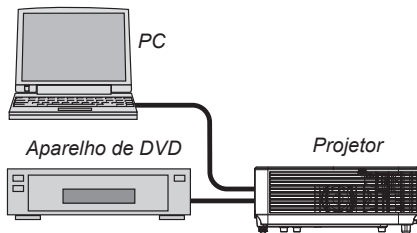
PC Notebook ☐ / Desktop ☐

Resolução nativa:

Taxa de atualização:

Placa de vídeo:

Outros:



### Cabo de sinal

Cabo padrão NEC ou de outro fabricante?

Número do modelo:

Comprimento: polegadas/m

Amplificador de distribuição

Número do modelo:

Disjuntor

Número do modelo:

Adaptador

Número do modelo:

### Equipamento de vídeo

VCR, DVD player, câmera de vídeo, jogos de vídeo ou de outros

Fabricante:

Número do modelo:

# **REGISTRE SEU PROJETOR!**

**(Para residentes nos Estados Unidos, Canadá e México)**

Por favor, dedique tempo para registrar seu novo projetor. Isso irá ativar suas peças limitadas e garantia de trabalho e programa de serviço InstaCare.

Visite o nosso website em [www.necdisplay.com](http://www.necdisplay.com), clique no centro de suporte/registo de produtos online e envie o seu formulário preenchido.

Após o recebimento, nós enviaremos uma carta de confirmação com todos os detalhes que você precisa para aproveitar a garantia rápida e confiável, e programas de serviços do líder da indústria, a NEC Display Solutions of America, Inc.

